

მდგრადი

1928 წ.

№ 36

საქართველოს დამოუკიდებელი მთავრობა

ს ა ქ ა რ თ ვ გ ლ ა ს ბ ა ლ ი ტ ი კ უ რ ი ბ ა რ ტ ი გ ბ ი ს დ ა რ გ ა ნ ი ა.

შ ი ნ ა ა რ ს ი:

შეთაური—მოსკოვის დიპლომატი.
ილია ნეცებიძე—საით მიდიან?
გიორგი გვარავა—პერბერთ ჰუვერ.
დ. შ. ფრანგული წიგნები საქართველოშე.
მუსტაფა ჩავაშვილ—თურქესტანში. წერ. მესამე.

უკრაინა და რუსეთი.
რას სწერენ ბოლშევკიებზე.
ქართველები საფრანგეთში.
სტ. გიორგი კახიანი. და სხვ.
«დამ. საქართ.»-ს 1926—28 წლების სარჩევი.

მ ა ს პ ა ვ ი ს დ ი პ ლ ა მ ა ტ ი ა.

საბჭოთა კავშირის აღმასრულებელი კომიტეტის წლიური სხდომები, როგორც მიღებულია სხვა უფრო წესიერ ქვეყნებში, «სეფე სიტყვით» გაიხსნა. მისი წარმომატებელი არ იყო საბჭოთა კავშირის «პრეზიდენტი» კალინინი, არც ფაქტური დიქტატორი ჯულაშვილი—სტალინი, არამედ გარეშე საქმეთა კომისარის მოადგილე ლიტვინოვი. საგულისმერი მოვლენაა თავის თავათ, თუმცა მარტო დღეს არ ვხედავთ, რომ რუსის სვებებს არარუსი განა-გებდეს.

ლიტვინოვი მიმოიხილავს კავშირის დამკიდებულებას უცხო სახელმწიფოებთან და იწყებს ასე: წელიწად ნახევარია ინგლისმა გასწყვიტა ჩვენთან დამკიდებულება; თუ კონსტანტიულ მთავრობას სამი მიზანი პერნა დასახული: 1) ჩავეყანებიერი ისეთ ნიკოერ მდგომარეობაში, რომ იძულებული გავეხადეთ მისი კარხაში მიგველო; 2) დაეცა ჩვენი პრესტიუ მახლობელ აღმოსავლეთში და 3) თავის მავალითით მოექრინა ჩვენი იზოლიაცია სხვა სახელმწიფოებისაგან,—მან ვერ მიაწია ვერც ერთს. ინგლისის მინისტრები ლაპარაკობენ, რომ დამკიდებულების ასაღვენათ თაოსნობა საბჭოებისგან უნდა გამოდიოდეს, მაგრამ ჩვენ არ ვიცით, როგორც შეხვდებიან ისინი მას. ყოველ შემთხვევაში—უწვრილებს ხმას ლიტვინოვი—საბჭოთა მთავრობა არ გაუება «ბურუჟუაზიულ ფორმასა და ეტიკეტს», ასე რომ მე უკვე ავიდე უწვევაში ჩემბერლენის წინაშე ეს თაოსნობა, მხოლოდ მან «ხვალინდელი კითხვების მაგიერ გუშინდელისახე» ჩამოიგდოთ ბაასი.

სწორებ ისე, როგორც ამ დალებში თემთა პალატაში: ლიტვინოვის სიტყვას ცვლილება არ მოუხდენია ჩვენს პოლიტიკაში—უპასუხა ჩემბერლენა ერთ შეკითხვაზე. დაკვირდით ამ არ შეუთვისებელ დებულებას: ინგლისმა ვერც ერთ მიზანს ვერ მიაღ-

წია, მაგრამ თაოსნობა მაიც ჩვენ ვიყისრეთ და მან კი ზედაც არ შემოგეხდათ! აქედან ზამნარეობის სიანქსლეც (ინგლისის გამოლაშვრებანი, ინტრიგები, მაცები), რომელიც მომდინარეობს კიდევ იმ დროდან, როცა ლიტვინოვი კინწის კვრით გააძევეს ლონდონიდან.

სხვა კილოთი ლაპარაკობს ლიტვინოვი საფრანგეთის შესახებ: პუანკარემ განაცხადა—ამბობს ის—როცა დამტკიცდება საბჭოთა მთავრობის თანხმობა განიარაღებაზე, პირობას ვიძლევი მის მაგალითს მივყვეო. ვიღებ საჯაროთ ვალდებულებას, საბჭოთა მთავრობის სახელით, რომ განვიმეორებ ჩვენს წინა-დადებას უწვევაში, სრული განიარაღებისკენ მიმართულს. ჩვენ გავიგეთ იმავე უწვევიდან ბრიანის «სრულიად მოულოდნელი და დაუჯერებელი განცხადება», ვითომ წითელი ჯარი აპრკოლებდეს განიარაღებას. იმავე დროს ჩვენ დღემდე ამაოთ ვუცდით ბრიანის პასუხს კიდევ რაკოგსკის მიერ გადაცემულ წინადარებაზე თავდაუსმელობის და ძევლი ვალების შესახებ.

რაც მართალია, მართალია. რუსეთ-საფრანგეთის კონფერენციამ ჩაილულის წყალი მიირთვა და მისი თავმჯდომარე ბოლშევკიზანი დემონზი გერმანიასთან ახალ ფრინტს აწყობს მოსკოვის მოსამინაურებლათ. რაც შეეხება ლიტვინოვის «საჯარო ვალდებულებას», ეს აღბათ არ სმენათ პარიზში, თორემ «საჯაროთ» გადისარაჟებდენ.

საფრანგეთიდან ლიტვინოვი მის მოკავშირე პოლონეთშე ვადადის. პოლონეთი—ამბობს ის—არ ვკიდებს თავდაუსმელობას, არც სავაჭრო ხელშეკრულებას და მიზეზად ის მოჰყავს, რომ ჩემი ვალდებულება ერთა ლიგის მიმართ არ უნდა შეიძლალოს და არგიტრაჟიც შიდვე უნდა შევიტანოთ, მაგრამ ამ მიზეზმა როდი შეუშალა მას ხელი კელოგის პაქტი

იყო ერთი შემთხვევაც, როცა ამერიკის ერთმა საელექტრონო საზოგადოებამ, მომუშავემ წინეთ რუსეთშიც, თვალსაჩინო დაკეთა მიღლო მოსკოვისგან მზოლოდ იმ პირობით, რომ დამზადებული საქონლის ფასებში იმ ზარალის ანაზღაურებაც უნდა შევიდეს უჩინრათ, რომელიც საზოგადოებას მოსგლია ოქტომბრის გადატრიალების წყალობით. ეს კონტრაქტი პრინციპიალური ხასიათისაა და მთასწავებს ნაციონალიზაციის დეკრეტის ნაწილობრივ გაუქმდა.

ჩვენ არ ვიცით, რას შეიცავს სავაჭრო ხელშეკრულება, რომელიც უკერის ამ ყამად მოსკოვში გარმანიასთან. მაგრამ, თუ მივიღებთ მსედველობაში «ტასის» განკუადებას, რომ გერმანიის მოთხოვნილებანი თითოების უკლებლივი მიღებულ იქნაო, ადვილად წარმოადგენია, როგორ გვერდშენგრეული გამოვა ამ აქტიდან ვნეშობრები და საზოგადოთ საბჭოთა მთელი ეკონომიკური სისტემა. ამას ჰქვია პირობების «კარნახი», რომილიც, თუ ლიტვინოვს დავუჯერეთ, ვითომ მარტო ინგლისს დაესხოს მიჩნად.

ამრიგათ, თავი და თავი ის კი არ არის. აქვს თუ არა ვისმეს მოლაპარაკება მოსკოვთან, არამედ, რა კარნახს იღებს უკანასკნელი უცხოეთისაკან და არყენს თუ არა იგი ძირიან-ფესვანათ საბჭოთა რევიმს. დგება საბედისწერო ხანა საზოგადოთ მთელი «სოციალისტური აღმშენბლობისთვის»: ან უნდა დასთმონ იგი, ან უნდა ქვემ მოექ-

ცენ მის ნანგრევებს. მესამე გამოსავალი არ არის: მაგრამ ამის შეგნებას ხომ ჭყუა სჭირია, როთაც სტალინი და ძმანი მისი დიახაც არ ბრწყინვავნენ. ამით აისწენება ის ფაქტიც, რომ საბჭოთა ეგრ. წოდ. ევოლიუცია ეხლა არავის სჯერა და მის მაგიერ რევოლიუციას ელია.

ფრიად საინტერესოა, რომ ლიტვინოვმა ვერ გააკეთა პუანკარე-ბრიანის გამოსვლიდან ლოდიკური დასკვნა. ეს აღმართ მიეწერება იმ გარემოებას, რომ მოსკოვში კიდევ აცნებობენ; მზგავათ რუს ემიგრანტებისა, საფრანგეთის მონაზირებაზე, ნეტერსენ-ბული ალიანსის წინ წამოჩირით. ისინი ვერ მიმხდარან, რომ 1924 წლიდან საფრანგეთმა აიღო სულ ახალი გეზი, როცა ის შეგნებულათ შეუდგა მეზობელ გერმანიასთან საერთო ენის გამონახვას. ამ დროიდან საფრანგეთმა ასატოვა ფიქრი რესეტათ კვლავ შეკავშირებისა, და მისი ადგილი პოლონეთმა დაიჭირა, რომელიც ასე არ უყვართ რუსებს... აქედან გასაგებია, თუ რატომ არ სთვლიან პუანკარე და ბრიანი საბჭოთა კავშირს საფრანგეთის მეგობრად და რატომ უყურებენ ისინი ასე უნდობლათ წითელ ჯარებს.

თემულიდან აშკარა მოსკოვის დიპლომატიის «მილენევანი», საბჭოების არსებობის მე-12 წლებს: უნდობლობის წრე ირგვლივ, მთელი მსოფლიოს გასწვრივ, პრესტიუს უკიდურესი დაცემა და სრული გარიყება საერთაშორისო კონცერტიდან.

ს ა ი თ

ბოლშევიკებმა თავის ბატონობის თერთმეტი წელი იდელესასწაულებს. ისინი ქვეყანას აყრუებენ ყიუინით სხვადასხვა ფრონტზე მრავალი «მილენევების» შესახებ:

თერთმეტი წელი მართლაც საკმაო დროა, რომ წაეცელი ქვეყანა ფეხზე წამოდგეს და წარმატების გზაზე შედგეს, თუ მას მომავალი ულიმის, მაგრამ საბჭოთა რუსეთი ამ მხრივ მეტად უნუგეშო სურათს იძლევა: —ია ფაქტები:

უმუშ შავრობა. საბჭოების ეკონომიკა დღითი დღე უარესდება და მრავლდება საგრძნობლათ უმუშევართა რიცხვი. პირველ ოქტომბერს 1927 წ. რიცხვი უმუშევართა იყო 1.500.000, პირველი იანვარს 1928 წ. კი მან მიაღწია 2.000.000. ეს არი მილიონი უმუშევარი გატარებულია რევისტრაციაში, უნდა ვითიქროთ. რომ რევისტრაციის გარეშე დარჩენილი თვალსაჩინო რიცხვი უმუშევართა.

მოუსავლობა. უმუშევარობას ჰედ ერთვის მოუსავლობა.

მიმდინარე წლის მაისში საბჭოების ქვეყანაში არ მოიძებნებოდა 250.000 ტონაშე მეტი მომარავებული ხორბალი, გეგმის თანახმა კი ის უნდა ყოფილყო არა ნაკლებ 716.000 ტონისა.

განა თლება. 1913 წ. პირველდაწყების სკოლის მოწაფეზე იხარჯებოდა 32,12 ოქროს მანეთი, 1926-27 კი ველიკორისაში იხარჯებოდა 19,63 ოქროს მან. და 14,83 უკრაინაში. კერძოთ, მასშავლებელი იღებ-

მ ი ღ ი ა ნ?

და 1913 წ. 18.58 ოქრ. მან. და 1926-27 წ. 16.63 მან.

რაც შეეხება წიგნებს და სხვა სასკოლო ნივთეულობას, 1913 წ. მანე იხარჯებოდა 6,57 თოთო მოწაფეზე, 1926 წ. 0,96 მან.

ჰიგიენა. 1925-26 წ. დაიხარჯა თითო ავადმყოფზე 51,3 პროც. ომის წინ დახარჯულ თანხისა. ექიმები იღებდებო 1926-27 წ. 37,3 პროც. იმისა, რასაც ისინი იღებდენ იმის წინ. დაბალი საექიმო პერსონალი იღებს 58,7 პროც. ომის წინ თანხისა.

თითო საბედითო სექციისათვის იხარჯება დღეს 34,7 პროც. იმისა რაც იხარჯებოდა იმის წინ.

გზები. 1913 წ. თითო კილომეტრზე იხარჯებოდა 1.390,7 და 1926-27 წ. კი 329,0.

ჯარი. 26 პროც. საბიუჯეტო ხარჯებისა მიღის ჯარზე (მეტი ვიდრე წინად).

ტლი კოლონიზმი. საბჭოთა ხელისუფლებამ აღდგინა მონაცოლია არაყო და აქედან შემოსული თანხა უფრის 640 მილ. ჩერ. მანეთს წლიურაა. ალკოლიზმი სულ უფრო და უფრო ძლიერდება. 1924-25 იქნა გამოხდილი 49 მილ. ლიტრა არაყო, 1925-26 წ. 245 მილიონი ლიტრა, 1927-28 წ. კი 456 მილ. ლიტრა.

დატუსალებულ იქნა სიმთვრალისათვის პეტერბულგზში 1922 წ. 2.088 კაცი და 1925 წ. 21.000. მოსკოვში, 1926 წ. სიმთვრალისათვის დატუსალებულ იქნა 100.000 კაცი, აქედან 80 პროც. მუშა.

თვითმკველელობა. საბჭოების ფინანსურის სტატიისტიკა შემდეგ ცნობებს გვაწვდის თვით-

მკვლელობის შესახებ რუსეთში: თავი მოუკლავს 1923 წ. 4.265 კაცს; 1924 წ. 5.058; 1925 წ. 6.338 კაცს; 1926 წ. 6.417. წლოვანების მიხედვით თვითმკვლელები ასე ნაშილდებან: 1922-25 წ. 396 კაცი 15 წლ. ქვეით; 4.755 კაცი 16-24 წ.; 3.424 კაცი. 25-40 წ. 2.978 კაცი 40 წ. ზევით.

ზემო მოყვანილ ცნობებიდან აშკარაა, რომ საბჭოების «სამოხელი» ცხოვრების პირობები აუტანელია. ამ გარემოებას, ბუნებრივათ, გავლენა უნდა ქინდა მშრომელთა მასების ფსიქოლოგიაზე.

აი რას მოგვითხრობს ბოლშევიკების ოფიციალური დოკუმენტი ამის შესახებ: «არა მარტო შარშან, პურის დამზადების დროს, არამედ ახლაც კულაკები ხშირათ ცდილობენ აქტიური წინააშლებობა გაუწიონ საბჭოთა მუშაობას, ამავე დროს ხანდახნ ერთგვარ გავლენასაც ახდენენ საშუალო გლეხობის სხვადასხვა ნაწილში. კულაკების ეს წინააშლებობა ზოგჯერ იმაში გამოიხატება, რომ აშკარათ თავს ეს-ხმიან საბჭოთა აქტიურ საზოგადოებრივ მუშაკს—გლეხკორებს, საბჭოთა მუშაობის სელმძღვანელებს), ხოლო ზოგჯერ ცეცხლს უკიდებენ მათვის არა სასურველი ელექტრების ქონებას, აფუშებენ საზოგადოებრივ მანქანებს და სხვ.» (საკავშირო კომპარტიის (ბ) ც. კ.-ის მიმართვა ეროვნული კომპარტიის ცენტრ. კომიტეტებს, საკავშირო კომპარტიის (ბ) საოლქო, საგუბერნიო და სამაზრო კომიტეტებს) (კომ. 26 ოქტ. 28 წ.).

ეს დოკუმენტი კატეგორიულათ აცხადებს, რომ მდგომარეობა სოფლათ მეტად კრიტიკულია, რომ იქ ხელისუფლების საწინააშლევო მოქმედება ფართო და მწვავე ხასიათს იღებს, რომ უკავითობილო ელექტრები ხოცვენ ხელისუფლების აღილობრივ აგენტებს და ცეცხლს უკიდებენ მათ ქონებას.

ბუნებრივი მოვლენაა დიქტატორულ რეჟიმში! ასანიშნავია. რომ ყოველივე ეს სდება ბოლშევიკების ბატონობის თერთმეტი წლის თავზე.

არც ერთი ნაბიჯი წინ, არც ერთი აქტი. რაიმე იმედის მომგვრელი მომავალში!

ამ უიმედო მდგომარეობამ, ბუნებრივათ, დაბადა კომუნისტურ პარტიაში ეგრეთ წოდებული «მემარჯვენე ელექტრები». ამათი აზრით «სოფლის მეურნეობის კოლექტივიზაცია განუხორციელებელი ოცნებაა; რომ საჭიროა მორიდებით მოვაკიდოთ კულაკებს, საჭიროა გადაისინჯოს საგარეო ვაჭრობის პოლიტიკა, მისი შერბილების მიზნით და სხვა» (კომ., 11 ნოემბერი 28 წ.).

ლენინმა თავიდანვე განაცხადა, თუ ევროპა დროზე არ მოგვეშველა, ჩვენი საქმე წაგებულია. დღეს უკვე აშკარაა, რომ ევროპა ბოლშევიზმისაგან დაწლევულია. ჩამორჩენილი აღმოსავლეთიც კი, სადაც ბოლშევიზმისთვის ობიექტიური პირობებით თითქოს უფრო ხელსაყრელი იყო, ცუდი მასინძელი გამოდგა კომინტრის აგენტებისათვის.

ლენინი დიდი აღმორტიუნისტი იყო. კონკრეტობის მორჩილი, იარაღი და არა მისი სელმძღვანელი. «წითელი ოქტომბერი» უდიდესი აღმორტიუნისტული აქტია და არა რევოლუციონერი, როგორც ამას ბოლშევიკები და მისი თანამდებარენი ლალადებენ.

«ქტომბრის» შემდეგ შექმნილი ვითარებანი მისი აშკარა უარყოფთაა. ეს ახალი გარემოება ახალ პოლიტიკას ითხოვს.

ლენინი დღევანდელ ვითარებაში, როგორც დიდი ამპლიტუდის კაცი, აღბათ, ახალი სიურპრიზის მოწმე გაგებდიდა.

მისი მემკვიდრეობა კი ისევ რუტინით არიან შეპყრობილი. მაგრამ სინამდვილე ისე მწვავეა, მარცხი ყველა საზე ისე აშკარა. რომ მისი მიფუჟებება შეუძლებელი ხდება, მით უმეტეს სტება ეს შეუძლებელი, რომ მასები, როგორც ამას ზემოყვანილი ბოლშევიკური აფიციალური დოკუმენტი გადმოგეცემს, უკვე ამოქმედდნ, ხოცვენ ხელისუფლების ადგილობრივ აგნენტებს და ცეცხლს უკიდებენ მათ ქონებას.

დღეს სამი მიმართულება არსებობს კომუნისტურ პარტიაში: მარჯვნივ, მარჯვნივ და ცენტრი. სამივე მიმართულება ერთნაირათ აფასებს მდგომარეობას, სამივე ცნობას მის სიმწვავეს, ხოლო გამოსავალს სხვადასხვა ზომებში ექცევს. მემარტენე ფრთა დღევანდელ უბედურებას იმით ხსნის, რომ კომუნიზმი პრაქტიკულ პოლიტიკაში წავიდა კომპრომისებზე და შით მისი მომხიბელებობა, მიმშიდველობა და შინაგანი ძლევამოსილება შეიღია, რამაც გამოიწვია მისი პრაქტიკული დამარცხება. საჭმის გამოსასწორებლათ საჭიროა აშკარა და პირდაპირი კომუნისტური უტევა ყველა ფრონტზე.—ან ინტეგრალური კომუნიზმი, ან სულ არა, —აი მემარტენე პონხიცია. მემარჯვენე ფრთა ამტკიცებს სულ წინააშლებს. სრული კომუნიზმის განხორციელება დღევანდელ პირობებში შეუძლებელია. ეს ნათლათ დაგვიმტკიცა თერთმეტი წლის გამოცდილებამ. საჭიროა ფართო კომპრომისული პოლიტიკის წარმოება (მორიგება გლეხებთან, გადაშინჯვა საგარეო ვაჭრობის პოლიტიკის მისი შერბილების მიზნით და სხ.), თორემ იღუპება კომუნიზმი და მასთან ერთად ქვეყანაც. ცენტრის პოლიტიკა ეკლექტიურია. არც მარჯვნივ, არც მარჯვნივ, ცოტა აქტან, ცოტა იქედან, ან ხან აქტან, ხან იქედან.

აზრთა სხვადასხვაობა, იღებულ მიმართულებათა ბრძოლა პოლიტიკურ პარტიაში მუთამ ყოფილა და იქნება, სანამ არსებობენ სხვადასხვა თავები. ეს სავსებით ბუნებრივი მოვლენაა და ჩვეულებული, ნორმალურ პოლიტიკურ პირობებში, მას არაჩვეულებრივი მნიშვნელობა ვერ მიეცემა. სხვადასხვანაირათ აზროვნება და ერთნაირათ მოქმედება, მრავალი აზრი და ერთი ნებისყოფა,—ეს უფრო პარტიის სიჯანსალეს ნიშნავს, ვიდრე მის დაავარებას, მაგრამ სულ სხვა მდგომარეობა რუსეთის ბოლშევიკურ პარტიაში. იქ აზროვნება აკრძალულია, ისე როგორც აკრძალული ხილია ის მის გარეშე და იქ ყოველივე იდეური სხვადასხვაობა იწვევს, ბუნებრივათ, თვით პარტიის კრიზისს. პირველი უტევა პარტიის აფიციალურ ხაზე მარცხნიდან დაიწყო. ამ უტევის მსხვერპლი გახდენ ტეროკინების მიზნით და მისი მიმდევრები. ზინოვიევ-კამენევი რაღაც «თავისებურათ» გაქრენ. აქ უფრო პერსონალურ მომენტს (მათ პირად ურთიერთობას სტალინთან) უნდა ეთმაშა გადამჭრელი როლი.

ყოველ შემთხვევაში მათი პოლიტიკური, საოპოზიციო ხაზი არაა ცნობილი. დღეს მემარჯვენ აპოზიცია იბრძვის. როგორც თვით ბოლშევიკური პრესა იტყობინება, ეს ოპოზიცია საგრძნობ საფრთხეს წარმოადგენს და პარტიის და სახელმწიფოს მთელი აპარატი ამ მემარჯვენ საფრთხის ამოსაფხრელათა ამოქმედებული. ფიქრობთ, მემარჯვენ აპოზიცია ისე დამარცხდება, როგორც დამარცხდა მემარცხენ აპოზიცია, რადგან ცენტრის, ე. ი. სტალინის ხელშია როგორც პარტიული, ისე სახელმწიფო პარატი. სტალინის პიროვნული დიქტატურა დღითი დღე უფრო რეალი ხდება. ყველა ის, ვინც მასთან კარგათ არაა, მარჯვიდან იქნება ის, თუ მარცხიდან, თუ ყოველივე საოპოზიციო მიმართულებათა გარეშე, ულმობელათ იდევნება. მოვლენათა ეს მიდრეკილება ალსაცეს იქნება შედეგებით.

საით მიდიან?

სიმშილი, ტერორი, სასოწარკვეთილი განცდანი

ჰ გ რ ბ გ რ ტ

ჰუფერ იყო კავკასიაში. ის იცნობს ამ საკვირველ ჰევეანას, ამ საოცნებო მხარეს საუკუნეთა განმავლობაში, სადაც პირველად გამოილიქა კაცობრიობამ და აითო პირველი შუქი ცივილიზაციის. მას უნახავს არარატი, მას გადაუტარებია თვალი საქართველოს ნანგრევებზე. მას გაუვლია კავკასიის მთები, რომლის სევებში და ულელ-ტეხილებში ჯერ კიდევ ისმის გამოძახილი მიჯაჭვული პრომეთეს ტანჯვის და კენესისა. ის იცნობს კავკასიის ერებს, მათ ძველს და კეთილშობილურ განათლებას, და მათ გმირულ ბრძოლას თავისუფლებისათვის.

დიდი ხანი არ არის, ამერიკას არ ჰქონდა არავითარი სურვილი ეთოვებინა ყური იმისთვის, თუ რა მოთქმა და მწერალება გაისმოდა კავკასიის რესტუბლიკებისაგან. ამ მხრივ შესანიშნავია ის ორი სიტყვა, რომელიც იხმარა საგარეო საქმეთა სახელმწიფო მდივანზა, ბ-ნ კოლბიზ, საქართველოს შესახებ ერთ თვის ცნობილ ნოტაში. ეს ნოტა შეეხებოდა რუსეთის ყოფილ იმპერიის საქმეებს და იქ ნათქვამი იყო: «ეგრეთ წოდებული საქართველოს რესტუბლიკა».

რას პირავს ეს «ეგრეთ წოდებული»?

მართალია, საქართველო არ არის დიდი ქვეყანა, მაგრამ განა მხოლოდ ამიტომ ის უნდა იყოს ნაკლებირსი ყურადღების და თანავრძნებისა? ვინ არ იცის, რომ მეოთხე საუკუნიდან მოყოლებული, საქართველომ როგორც ქისისტიანობის აგან-პოსტმა ითამაშა შესანიშნავი როლი ისტორიაში? მესუთ და მეექვსე საუკუნეში იმას ჰქონდა გადათარგმნილი ქრისტულად წმ. სახარება და საღმრთო წერილი. მთელი მისი ტერიტორია გამშვენებული იყო ეკლესიებით და მონასტრებით. ეროვნულ სულს, გათლილსა და ჩამოქინილს ქისისტიანობით, შექონდა იგივე იდეალიზმი მის საოჯახო, სოციალურ და პოლიტიკურ ცოცვებაში. «ევფის ტყაოსანი», ეს ცნობილი განა მეთორმეტე საუკუნისა, არის ნამდვილი სარკე

ქმნის იმ საშინელ ატმოსფერას; რომელშიდაც იხრჩობა ცხოვრების კალაპოტიდან ამოვარდნილი საბჭოების საკოდავი «მოქალაქე». მორალურათ დატანჯული, ფიზიკურათ განადგურების გზაზე დამდგარი, ის ექებს ნავთსაყუდელს, რომ იქ დროებით მაინც პოვოს სულიერი სიმშვიდე, მაგრამ ამათ.

ბოლშევიკების ტირანიის თერთმეტი წელი შესრულდა, თერთმეტი წელი ხალხის ტანჯვის და წამების, თერთმეტი წელი ადამიანის ყოველ მაღალ მისწრაფებათა, მისი წმიდათა წმიდის განადგურების, თერთმეტი წელი ჯოჯოხეთისა, თერთმეტი წელი ბელქბედებლთა თაორშისა. მოძალადენი დღეს ზეიმობენ, ხალხი კი გლოვობს, გლოვობს დაკარგულ თავისუფლებას, მოძალადენი დღეს ნეტარობენ, ხალხი კი იტანჯვის, იტანჯვის ტანჯვათა უსაზღვროებით.

საით მიდიან?

ილია ნეცებიძე.

ჰ ე ვ 3 ე რ

ეროვნული სულის და სწორი გამომხატველი ერის ზენობრივი და განებრივი სიმალლისა. იდეა ძმობისა და ერთგულობის, თავისუფლების და თანასწორობის, მხნეობისა და თავგამოდების, ღირსებისა და პატიოსნების, ერთის სიტყვით ყოველი მორალური პრინციპის, რომლითაც კი თავი მოსწონს განათლებულ კაცობრიობას, იქ ჩამოსხმულია უკვდავი მზვენიერებით. ხშირად უბრალო გლეხებსაც კი გაზეპირებული აქვთ ეს მშენებირი ლექსები. რუსთაველის გენიალობამ ააგო ეს დიდებული კედელი, უფრო მტკიცე და მიუღომელი, ვიდრე კავკასიის ულელ-ტეხილი, დამ ზღუდეში შეფარებული ქართველი ერი გადარჩა ყოველ, უცხოეთიდან შემოჭრილ, დამრღვეველ და გამათახსირებელ ზეფავლენას... ბაგრატიონთა დინასტიი ჰქონდა საქართველოში თორმეტი საუკუნის განმავლობაში და ამ გარემოებამ კიდევ უფრო ჩამოაყალიბა შეენება ეროვნული მთლიანობისა. მხოლოდ წარსულ საუკუნის დასაწყისში რუსეთის ვერაგულ პოლიტიკამ მოულო ბოლო ამ სახელმოვან სამეფოს. საქართველომ მიიღო ყოველი ზომა, რომ მის რუსეთთან დამეკობრიობას ჰქონდა უდავო იურიდიული ბაზა (ხელშეკრულება 1783 წ.), მაგრამ ამან საქმეს ცერ უშველა. 1801 წელს ის ვერაგულად დაამხო რუსეთმა და დაიჭირა მისი მიწაწყალი. 1918 წელს საქართველომ ისევ გამოასწორა ხაზი თავის განვითარებისა, აღადგინა თავის დამოუკიდებლობა და მიიღო წმინდაზე დემოკრატიულ პრინციპებზე ავებული კონსტიტუცია.

საგარეო საქმეთა პატივცემულ მდივანმა, ბ-ნ კოლიმ, განა იცოდა ყველა ეს საბუთები, ყველა ეს მოსაზრებანი—ისტრარიული, პოლიტიკური და იურიდიული?! არა, მან არ იცოდა, რომ ჰკოდნობა, ის უკვეველია არ იხმარა ჩვენდა მომართ ისეთ სიტყვას, რომელიც ჩვენთვის მხოლოდ შეურაცხოფა და ამერიკისათვის კი—არაფერი სასახლო.

ჰერბერტ ჰუფერმა კი იცის... ეს ცოდნა დიდი

რამეა. რაც გინდ იყოს, ცოდნა ყოველთვის საჭიროა, რათა თავისი გაიტანოს სამართალმა და ჭეშმარიტებამ.

ჰუცერი იცნობს რუსეთსაც. ეს არანაკლებ საჭიროა. ბევრია სახელმწიფო მოღვაწე, რომელნიც, ერთნაირ პისქოლოგიურ ინტერიის ძალით, ეხლაც უყურებელ რუსეთს ისე, როგორც ომის წინედ. თითქო არაფერი მომხდარა და არაფერი გამოცვლილა. რუსეთი კი, ის რუსეთი, რომელიც არსებობდა ომის წინად, ეხლა არ არსებობს. ბევრი რუსეთი დაირღვა და დაიშალა. მის მაგიერ და მის ნანგრევებზე წამოიჭრენ ცოცხალი ძალები ახალი ერგებისა და შეჯრების ახალი სახელმწიფოები. ძირითადი შინაარსი რევოლუციის იყო წილი დამასხეთქვა ამ ახალი ძალების. მან დალუნა რენის რგოლი რუსეთის იმპერიალიზმის, და მოუპოვა ყველას თავისუფლება მოქმედების და თვით-გამორკვევებას.

ამ თავისუფლებით ისარგებლა ყველამ და ყველამ მააწყო თავის ცხოვრება ისე. როგორც მას უნდოდა, თანახმად მისი სულიერი მიღრეკილების და კულტურულ დონესი. რუსის ერმა აირჩია სოფეტიური ფორმა სახელმწიფო წყობილებისა, — ეს მისი საქმეა. სხვა ერებმა უარი ჰყვეს ეს ღიქტატურა და აირჩიეს ის ფორმა სახელმწიფოებრივ ცხოვრებისა, რომელსაც პევინ დემოკრატიული რესპუბლიკა. შემდეგ ყველა განთავისუფლებულ ერებმა იცნეს ერთმანეთი, როგორც დამოუკიდებელი სახელმწიფო და თანდათან მოიხვეშეს ეს ცნობა — ცნობა დე-იურე-უცხოეთის სახელმწიფოებისაგან. აი რასა ვკითხულობთ ჩენე რუსეთსა და საქართველოს შორის დადებულ 7 მაისს 1920 წ. ხელშეკრულებაში:

«რუსეთი სცნობს უდავოდ საქართველოს სახელმწიფოს დამოუკიდებლობას და სუვერენობას და სრულის თავის ნებით ხელს იღებს ყოველ სუვერენულ უფლებაზე, რომელიც კი ეკუთვნოდა რუსეთს შესახებ ქართველი ერის და მისი ტერიტორიისა».

რა ძალა აქვს ამ ვალდებულობას? აშკარაა, ბოლშევიკური მთავრობა რომ ყოფილიყო შემთხვევითი მოვლენა რუსეთში, ამ ხელშეკრულებას არ ექნებოდა დიდი ძალა. მაგრამ ჩენე ვიცით, რომ ეს მთავრობა მიიღო და დააკანონა თვით რუსის ერმა; ამიტომ არის, რომ ის ურყევად პლას და ამდენი ხანი განაგებს ჰყვენის საქმეებს. გარდა ამისა, ბოლშევიკური მთავრობა ცნობილია საერთაშორისო მასშტაბით, თითქმის ყველა სახელმწიფოების მიერ, როგორც კანონიერი მთავრობა რუსეთისა. აქიდან თავისთავად ცალია: ყოველი პოლიტიკური ხელშეკრულება და ყოველი აქტი საერთაშორისო ხასიათისა, დადებული კანონიერი მთავრობის მიერ, სავალდებულოა მთელი ერისათვის. მასასადამე, საქართველოს ცნობა დამოუკიდებელ სახელმწიფოდ არის სავალდებულო მთელი რუსის ერისათვის, როგორც არ იყოს შემდეგი მისი მთავრობა. მთავრობა შეიძლება გამოიცავლოს, — ჩენება ხელშეკრულება, როგორც ვალდებულება მთელი ერის. იმ დღიდან, რაც რომ დაიდო საქართველოსთან ხელშეკრულება

და რუსეთმა იცნო სუვერენობა ქართველი ერის, ყოველი დავა საქართველოს და რუსეთის შორის არის დავა ორ სახელმწიფოთა შორის და უნდა გადაწყვდეს თანახმად საერთაშორისო უფლების პრინციპებისა. აი რატომ არის მიუღებელი რუსეთის თავდასხმა საქართველოზე. საქართველოს ოკუპაცია რუსეთის მიერ არის დანაშაული. ის სვამის საყითხს მსოფლიო სინიდისის წინაშე და მოითხოვს შელახულ უფლებათა აღდგენას.

ამბობდნენ, ჰუცერი — ციფრისა და ანგარიშის კაცია. ეს შეიძლება. ციფრი და ანგარიში ყოველთვის საჭიროა, როცა საქმეა ამას მოითხოვს. დიდი ომის დროს ჰუცერი იყო მეტად ენერგიული მუშავი თავის ჰყვენისა. ის იყო წევრი შეერთებულ შტატების საქონომიო მმართველობის და მას ებარა ამერიკის ჯარის სასურსთო ნაწილი ევროპაში. პრეზიდენტ კილსონმა მას მიანდო მთელი ეს უშველებელი საქმე. მომ გათავდა, მაგრამ ომის შემდეგაც არ შემწყდარა მოღვაწეობა ჰუცერისა. ის ჩავდგა სათავეში სხვადასხვა საეკონომიო მუშაობას. მან აღმოუჩინა დახმარება პოლონეთს, სერბიას, ჩეხოსლოვაკიას, გერმანიას, ავსტრიას, იტალიას, სომხეთს და ბალტიკის სახელმწიფოებს. მან შეკქმნა უშველებელი ორგანიზაცია, მოაწყო, თუ შეიძლება აგრე ითქვას, ერთნაირი საერთაშორისო სახელმწიფო. რომელსაც ქენდა თავისი დროშა, თავისი ფლოტი, თავისი დიპლომატია, თავისი ბიუჯეტი 20-25 მილიონ დოლარის ყოველ თვიურად... ციფრი და ანგარიში? — დიალ, ეს აუცილებელი იყო. მაგრამ ციფრი კი არ ამოქმედებს ადმინისტრაციას, არამედ შეგნება მოვალეობის, შეგნება თავის მაღალი დანიშნულების: ეს გახლავს ის ძალა, რომელიც ატრიალებს ციფრებს და ჰერიტაჟის ისტორიას.

ეხლა გარემოება გამოიცავალა... ეხლა ვილსონი კი არ იწვევს იმას, არამედ ოცდაოთხი მილიონი ამერიკულ მოქალაქეთა: ჰუცერი უკვე ამორჩეულად ითვლება, როგორც პრეზიდენტი ამერიკის დიდი რესპუბლიკისა. «საქმე», რომელიც ეხლა უნდა ჩაბარდეს მის ერთგულებას და მის გამჭრიახობას, სულ სხვა ზომისას, და მოვალეობაც, რომელიც იქიდან გამომდინარეობს, პლებულობს ხასიათი დიდი პასუხისმგებლობისას ისტორიის და კაცობრიობის წინაშე. აი რას ამბობს თვითონ ჰუცერი თავის წერილში, რომლითაც მან მიპორთა თავის ამორჩეულებებს:

«გუშინდედელი არჩევნებით რესპუბლიკაურ პარტიამ მიიღო თავის თავზე მძიმე პასუხისმგებლობა... განგების შემწეობით, მე ვეცდები ვიყო ლირსი ყველაზე უფრო მნიშვნელოვანი ადგილის, რომელიც კი არ სებობს ჰყევინიერებაზე. მე ჰუცევცდები სწორად გავატარ გონიერი აზრი და მისწრანებულებანი ამერიკის ხალხისა».

ბერალო ფორმა ამ განცხადებისა უფრო მკაფიო რო ჰელის საქმის სიღიადეს, გახსნება «ყველაზე უფრო მნიშვნელოვანი ადგილის, რომელიც კი არ სებობს ჰყევინიერებაზე» იწვევს მაშინვე ფიქრს ვალ-

დაბრუნებულ ეგრძელების ურიგობას და აშკარა მიღობილობას, რომ ქ-ნ ვიოლისს უნდა უმაღლოდეთ, რომ ის, მაგ., პოლიტიკურ ტუსადების ნამდვილ ბერს არ უმაღლეს მყითხველს.

ბოლშევიკებმა სცადეს გაებრიყებით ის, ისევე როგორც „დელეგატებს“ აბრიყებენ: უჩვეული ერთი საოცარი საბჭოთა „საპყრობილის“: მშვენიერი შენობა მოსკოვის მიდამოებში, პარკით, სურნელოვანი ხესილით და ყვავილებით გარშემორტყმული. იქ მოთავსებულ სისხლის სამართლის დამაშავე ქალებს შიგნით სრული თავისუფლება ჰქონით, გიზიტები, გადაცემა, სეირნობა პარკში და, ასე გასინჯეთ, თვეში ერთხელ 3 დღის შეგძლულებაც კი! ეს „ბერინერი თავშესაფარი უფრო ქალწულთა პანსიონს მოგაონებს ვინერ სატუსალისი“. და ავტორი სამართლიანად დაასკვნის: „საოპერო ციხეო!“

ამ „ქალწულთა პანსიონის“ დათვალიერებისთვის ნაევ ნამდინდობია ქ-ნ ვიოლისს ენაზა ნამდვილი ციხე და მიუმართავს კიდევ „სასიამოვნო თავშესაფრის“ დირექტორისათვის:

«ესლა პოლიტიკური საპყრობილები? არ შემიძლია ვინახულო ერთი მათგანი?—ეს მომლიმარე კაცი უცარად მოილუშება. შიშით მიმოიხდავს—ხომ არავის გაუგონია ჩემი აღმაშფოთებელი კითხვა?—შეუძლებელია..., აცხადებს ის ლაკონიურათ. და, სიჩუმის შემდეგ: მაგრამ იქ ისეთივე რეჟიმია, როგორც სხვა ციხეებში, თუ თითქმის ისეთივე რთახები, კვება, კითხვა... მე ალარ ვჯრუტობ, რადგან ვიცი»—ო მოგვითხობას ჩვენი ავტორი. და მან მართლაც იცს და არც უმაღლას მკითხველს რაც იცის... «არის ბუტირკი, ვებერთელა და სასტიკი ციხე მოსკოვში; არის საზარელი სობიელსკი (ალბათ სოლოვკი. დ. შ.) მყინვარ კუნძულზე არხანგელის აზლო; ან კიდევ გადასახლება ყრუ ჩრდილოეთში თუ აღმოსავლეთში; არის ციმბირი, დიახ, არის ისევე, როგორც იყო წინათ. და პოლიტიკურ ციხეებში არ არსებობს არამც თუ შეებულება—ვის შეუძლია ამაზე იოცნებოს!.. არამედ არ არსებობს არავითარი ვიზიტები, არც წერილები, არც განეთები... არც გასეირნება ბალში. მხოლოდ რამოდენიმე ჯერ ირგვლივ შემოვლა კედლებით გარშემორტყმულ და ჭასავით ლრმა ეზოში... ტუსადები გამორიცხული არიან ცოცხალთა სიიდან. ეს არის in-pace, განსვენება, ყოველ შემთხვევაში, მორალური.

«სისხლის სამართლის დამნაშავეთათვის, თავაზეებულ თუ გადაგარებულ ნაიროთათვის—ყოველგვარი ლმაბიერება. შეგნებულ არსებათათვის, რომელთაც თავისი აზრი და მისი გამოთქმის გამდებაობა აქვთ—ყოველგვარი სისხლის სამართლის დამნაშავეთათვის, თავაზეებულს და გადაგარებულს უნდა უმაღლოდეთ, რომ ამ შემთხვევაში საქმე გვაქვს რიგიან მწერალთან, რომელსაც მიზნათ არ დაუსახავს გათეთროს შავბრელი სინამდვილე საბჭოთა ქვეყნებისა. მით უფრო მოსალოდნელი იქნებათ, რომ საქართველოში ჩასული, ის მიაგნებდა ჩვენი ხალხის მძიმე ტკივილებს. მით უფრო კიდევ,

* * *

ჩვენ განვებ შევჩერდით ქ-ნ ვიოლისის მიერ რუსეთიდან გამოტანილ შთაბეჭდილებებზე, რათა გვეჩვენებია მკითხველისათვის, რომ ამ შემთხვევაში საქმე გვაქვს რიგიან მწერალთან, რომელსაც მიზნათ არ დაუსახავს გათეთროს შავბრელი სინამდვილე საბჭოთა ქვეყნებისა. მით უფრო მოსალოდნელი იქნებათ, რომ საქართველოში ჩასული, ის მიაგნებდა ჩვენი ხალხის მძიმე ტკივილებს. მით უფრო კიდევ,

რომ ჩვენი ქვეყანა მისთვის სრულიად უცნობი არ ყოფილა: ბავშობიდან გულში ჩაწევდნია ფრანგ ქალს რომანტიული ოცნება შორეულ საქართველოზე და მისი მხატვრული ნიჭი სწორებ მაშინ შლის საგებით ფრთას, როცა ის ტფილისის და ქართველების გარეგნულ აღწერილობას იძლევა. აი როგორ იწყებს ის ჩვენი დედაქალაქის აწერა:

„ტფილისი, რომლის ნაზი სახელი ისე ხვდება ყურს თითქოს ხალცრდს ეალერსებოდე, რომელზედაც მე ვოცნებობდი უკვე მაშინ, როცა ბავშვის თითო ირ ლურჯ-მოცეკვაც კასპიის და ცოტა არ იყოს შიშის მომგვრელ შვი-ზღვის შორის მისდევდა დაკიდულ ჭალარა ქედს დიდი კავკასიონისას, —ტფილისი თვით კიდევ უფრო ნაზი ვინერ მისი სახელი... როცა მიახლოვებული მატარებელი დასცერის მას, დილის სინათლეზე ის ისახება, როგორც ვარდისფერი მარგალიტი, ჩასმული გარემო მოტების ოქროს დეჭედში. როგორ უნდა ავწერო მისი მომხიბლაობა და რაში მღვიმარეობს იგივი...“

ქ-ნი ვიოლისი აღტაცებულია ტფილისი ბუნებით და მდებარეობით, მისი ეგრძელიული ნაწილით, კიდევ უფრო ძეველი ქალაქით და კიდევ მეტად ქართველების გარეგნობით, რომელსაც დაწვრილებით და შეყვარებული გატაცებით აღწერს და დაასკვნის:

„რასა კეთილშობილი და თავმომწონე, შექმნილი ომის, სიყვარულის მეჯლისის და მხიარულებისათვის, ერთი უშმინდესი და უძველესი რასა დედამიწაზე“ (გვ. 290).

და ასე ყველვან, საცა ქ-ნი ვიოლისი თავის უშუალო, ასე ვთქვათ—თვალის შთაბეჭდილებას გადმოგვცემს, ის ქართველობისთვის არ ზოგავს არავითარ, ხშირად გადაჭარბებულ, ქათინაურებს, მის აღტაცებას და სიმპატიას საზღვარი არა აქვს. მაგრამ ყველაფერი ხომ თვალით არ დაინახება; ქ-ნმა ვიოლისმა თავის მკითხველს უნდა გააცნოს ჩვენი ერთი წარსული, მისი ებლანდელი ეროვნულ-პოლიტიკური მდგომარეობა, მისი დამოკიდებულება რეჟიმთან და რუსეთთან და სხვ. ყველა ამაგების გარკვევისათვის კი საჭიროა ერთის მხრით ღოუშმერტაცია, მეორეს მხრით ხალხის გაცნობა, მისი ზრაცხების, მისი სიმპატია-ანტიპატიკების, მისი სულისკვეთების მიხვედრა. ჩვენს მოგზაურს არც ერთის შეძლება აქვს და არც მეორის. აკი გაგვაფრთხილი წინასიტყვაობაში: ნურას მოელით ჩემგან გარეშე 『ნაქარევი და ზერელ რეპორტაჟისაო』. სად, ვისგან უნდა მიეღო ქ-ნ ვიოლისი ეს შთაბეჭდილებები? რა თქმა უნდა იმათვან, ვისაც მომეტებულათ ხვდებოდა და ესაუბრებოდა ტფილისში. ხოლო ესენი იყვნენ ერთის მხრით ქართველი ბოლშევიკები, მეორეს მხრით კი ჩვენს ქვეყანაში სხვადასხვა «გეშეფტებით» მიზიდული უცხოები. ის შევეცრია აგრეთვე ერთსა თუ ორ ქართველ „შეურიგებელ პატრიოტს“, და აღტაც მათის მოთხოვნით გვარიან სწორათ გადასცემს თავის მკითხველს საქართველოს უასლოეს ისტორიის მთავარ ფაქტებს. მაგრამ როცა საცმელი ესება ჩვენი ქვეყნის დაცვანდელ მდგომარეობას, ავტორი ამ 『შეურიგებელ』 მოსაუბრეს დაინტერესებულ მხარეთ სთვლის მით უმეტეს იჭვის თვალით უყურებს ის ჩვენი ბო-

ლშევიყების ტრაბახს შესახებ «ინდუსტრიალიზაციისა», «ზაქესისა» და სხვა მრავალ «სიკეთისა», რომლითაც ბოლშევიკურმა რუსეთმა, მათის სიტყვით, ააგო, დაპყრობილი საქართველო. თავის შთაბეჭიდილებებს ზაქესზე, რომელიც მას შალვა ელიავამ დათვალიერებია, ის ამ სიტყვებით აბოლოვებს: «ერთხელ კიდევ, განა სოფეტები შეუდარებელი ოსტატები არ არიან საგარეო სანახაობების მარწყობაში!» (გვ. 302).

მაგრამ ამ ჩატურბის-ოსტატებმა მაინც გააძეს ის ერთ მახეში: ქართველი ბოლშევიკები მას ფეხევეშ გაგდიან, თავაზიანობა არ დაუკლიათ, ტყბილათ მოუბარი ენა ისე არ მოუბრუნებიათ, რომ სამშობლოს სიყვარული არ დაეფიცათ და აკი დაურწმუნებიათ კიდეც, რომ მათი მთავარი ზრახვა და ზრუნვა საქართველოს კეთილდღეობაა, რომ ნამდვილი პატრიოტები სწორედ ისინი არიან? ამ მხრით მართლა ისე მოხდენილი «მიზანს ცენა» მოუწყვიათ, რომ ქ-ნ ვიოლის შალვა ელიავა ქართველ «რაინდათ» მოსჩვენებია. ჩვენი მწერალი ქალი თავის თავს ეკითხება: «საბჭოთა ხელმძღვანელია ეს თუ მეფის მუსკეტერთა კაბიტანიო?» და მას ისე არ იხსენიებს, რომ, ორანგულ ყაიდაზე, Président du Conseil (მინისტრთა საბჭოს თავმჯდომარე) არ უწოდოს. ესლა არ იკითხავთ როგორ გაუცვნია თავისი თავი უცხო მწერალისათვის ჩვენს «პოეზიდნებსა?» აზნაური, დასავლეთ საქართველოს ძევლი გვარის შვილი—მაგრამ აზნაური კომუნისტი, როგორიც მრავლათ წარმოუშვია ამ მხარეს. ორგვარათ მსხვერბლი რუსული იმპერიალიზმისა, როგორც ადამიანი და როგორც პატრიოტები, ეს კომუნისტი-აზნაურები ბუნებრივათ განწყობილნი იყვნენ ამბოხებისათვის» (გვ. 300).

ეს ელიავების და სტალინ-ორბელაშვილების პატრიოტობა იქნება ასე ადვილათ არ დაჯერებებია ქ-ნ ვიოლისს, რომ ბოლშევიკების რწმუნება ამ მხრით არ დაედასტურებია მისთვის მეორე და უმთავრეს წყაროს, საიდანაც ის კრებს ცნობებს დღევანდელ საქართველოს შესახებ. ეს წყარო გახლავთ უცხოელები, მოქრებულათ ამერიკელები, რომელთ წრეში ბუნებრივათ მოხვდა ინგლისურის კარგად მცოდნე ევროპიელი ქალი.

გამოდგებოდენ ესენი ასეთ მოწმეებათ? რა თქმა უნდა არა. ამ ამერიკელებს (სომხების დამხმარე მისის წევრები და სხვადასხვა გეშეფტებით ჩვენში მოვლინებული «საქმის ხალხი») ერთი და მათთვის სწორეთ მთავარი რამ აკავშირებდა აკუპაციასთან. მათი საქმიანობის წარმატება მოითხოვდა არსებულ რეექის სიმტკიცეს, ქვეყანაში წესიერებისა და «მშეიდობიანობის» სუფევას. ამ მხრით ისინი საოკუპაციო რეექის ბუნებრივი მოკავშირე-მეგობრები იყვნენ და, პირიქით, ქართველ ელემენტებს აღმაცერათ უყურებდენ, როგორც მოუსვენარს, დაუდგ რომელს. «მშეიდობიანობის» დამრღვევებს, «საქმისთვის» ხელის შემსრულებლს, ერთი მთავარი აშეკარათ ეუბრება ქ-ნ ვიოლისს: «საქართველო არ არის ცუდი საქმებისათვის, მაგრამ ერთი პირობით კი, რომ ქართველები... არ ჩატოვონ საქმეშით». (გვ. 304). დაუმატეთ ამას, რომ ჩვენში მყოფი ამერიკელები გა-

რშემორტყმული არიან არა ქართველი ელემენტებით, მომეტებულათ «საქმიან» სომხებით, რომლებიც მათ თავისებურათ აცნობდენ ქართველ ხალხს, საქართველოს სინამდვილეს და თქვენ აღარ გაგიკვირდებათ, რომ მათზე დაყრდნობილ ქ-ნ ვიოლისს დაახლოებით მოუვიდა იგივე, რაც ამ 45 თუ 50 წლის წინ შეემთხვა საქართველოში პარიზელ «ტანის» კორესპონდენტს, ვინდე კუტულ-ს, რომლის საარაკო ამბავი აგვიწერა «ქათა ლალადში» ილია ჭავჭავაძემ.

მაგრამ «ქათა ლალადის» დოროიდან ერთ დიდი ცვლილება მაინც მომხდარა ქართველებში. თუმცა ქართველი ერი წინამდებურათ ზარმაცი და გამძლე შრომის უნარს მოკლებული ყოფილა, მაგრამ სიბრივეს აღარ უჩემდებრენ მას. აი დაუგდეთ ყური როგორ გვახასიათებს ჩვენი ფრანგი მწერალი ქალის მიერ ქაბერტათ მოწვეული ამერიკელი: «გულადები, გულა გაშლილები, ბრწყინვალე გონებრივი ნიჭით შემკულნი, ესენი (ქართველები) ძლიერ ხშირად მოკლებული არიან ორგანიზაციის უნარს და გამძლეობას...» (გვ. 295). ან და: «ძლიერ ნიჭიერი არიან ეს ქართველები! შეინუნავს მეორე ამერიკელი, რომელსაც გაპყავს სწრაფი ტელეგრაფის ხაზი ტფილისსა და მოსკოვს შუა.—ერთბაზათ შეითვისეს ჩემი აპარატების საკმაოთ რთული ხმარება. მაგრამ მათ არ უყვართ ხანგრძლივი შრომა (გვ. 303).

ჩვენ არა გართ ისე დაბრმავებული ჩვენი ხალხის სიყვარულით, რომ არ ვიცოდეთ ან ვმალავდეთ. რომ ქართველ ერს. საერთოდ, არა აქვს ჯერ უნარი იმ ინტენსიურ შრომისა, რომელიც ახასიათებს მოწინავე ინდუსტრიალურ ქვეყნებს. მაგრამ ამის მიზეზია არა ვითომდაც ქართულ ეროვნულ ხასიათში ჩაქსოვილი სიზარმაცე, რომელსაც ამერიკელი გეშეფტმახერები გვწამებენ, არამედ ის სრულიად ობიექტიური გარემოება, რომ საქართველო, ისე როგორც მისი მეზობელი ქვეყნები, არ არის ჩაბმული იმ უმაღლეს ინტენსიურ ეკონომიკურ ცხოვრებაში, რომელშიაც დიდი ხნიდან ჩაბმულან დასავლეთის ერები და რომელიც უყითახებს ხალხს «ხანგრძლივი შრომის» და «გამძლეობის» ჩვეულებას და უნარს. მარა ასე როდი უდგებიან საკითხს. თუმცა ჩვენი ეკონომიკურ ცხოვრების პირობებისთვისაც და ჩვენს მეზობელებთან შედარებით ქართველი ხალხი, ქართველი მშრო დ მე ლ ი გაუსწორებელი ზარმაცები და «ხანგრძლივ და გამძლე» შრომისათვის უვარებისი ყოფალან. მართლადაც, აი რას ამბობს მესამე «ექსპერტი»: «ჭიათურის შევიქვის მაღაროებში, უმატებს მესამე, (ასე უამბობს ქ-ნ ვიოლისი თავის მკითხველს) ჩვენ წელებზე ფეხს ვიდგამთ, რომ მათგან (ქართველებისაგან) ხანგრძლივი შრომა მივიღოთ. რა გვეშველებოდა უსომხებოთ?» (იქვე).

ზავი ქვის მთელი წარმოება და ტრანსპორტი განვითარდა და აღმოჩინდა ქართველი მუშის შრომაზე: მის საუკეთესო, უნაყოფიერს წლებში ომის წინ არა ქართული ტრომის მუშები მატუშავეების უმნიშვნელო ზროცენტრს შეადგენდეს; არა მარტო დაბალი მუშები, არამედ მათი ზედამხედველები, შტრიეგერები და უმაღლეს პერსონალის სხვა დამხარე მოხელეები თითქმის ერთიანათ ქართველები

ვიოლისის ოქტომბრაქმა აღმათ უკვე არა ერთი და ორი ცერანგი მკითხველი შეიცვანა შეცდომაში ჩვენი საკითხის უმტკივნეულეს მხარეების შესახებ. ეს მტრული სამსახური პატივცემულმა მანდილოსანმა; რა თქმა უნდა, უნდოით გაგვიწია. და თუ ჩვენ სრული საბუთი გვაქვს უსაყვედუროთ მას ასე მჩატეთ მოპყრობა იმ საკითხის, რომელსაც თვით ის «ერთ უმტკივნეულეს საკითხთაგანათ» თვლის, მეორეს მხრით უნდა ითქვას, რომ მთავარი მიზეზი მისი შეცდომისა, მის მიერ საქართველოს სახის გაყალბებისა არის ჩვენი ქვეყნის დღევანდელი მდგომარეობა.

უცხო იუპაკიამ გაანადგურა ქართული საზოგადოებრიობა და მის ადგილას შექმნა მახინჯი ლე-

გალური. «საბჭოთა საქართველო», რომელსაც არავითარი საერთო არა აქვს ქართველ ხალხთან. მაგრამ საქმის უცრიდინარი უცხოელი ძალაუნებურათ ამ მრუდე სარკეში ცდილობს ამოიკითხოს საქართველოს ვითარება და რა გასაკვირია, რომ მრუდე სარკემ მახინჯი გამოხატულება მისცეს. ამისგან ჩვენ არ ვიქებით დაზღვეული მინამ, სანამ ქართველი ხალხი ფეხში არ წამოდგება, უცხო ძალის მიერ ხელოვნურათ მის ეროვნულ სხეულზე დადგმულ ყალბ ზედაპირს არ გადააგდებს და არ ალადგენს ნამდვილ ქართულ საზოგადოებრიობას, რომლის გასწვრივ ყველასთვის ადგილი იქნება მისი ნამდვილი სახის დანახვა.

დ. შ.

თ ე რ ქ ე ს ტ ა ნ შ ი ს.

(წერილი მესამე)

1919 წლის ოქტომბრია ერთბაშად დაგვატყდა თავს. არ ვიყავით მისთვის მზად. აჩ ვიყავით მომზადებულნი, რომ გამოვევენებია ოქტომბრის შექმნილი შესაძლებლობანი. არ გვქონდა არც ერთი პოლიტიკური თუ საზოგადოებრივი ცენტრი, რომლის გარშემო შემოვკრებილიყავით. ვრცელმა მხარემ, 12 მილ მცხოვრებით, არ იცოდა, თუ საიდან და როგორ რა დაწყო. იგი თითქოს გარეტიანებული შეჰურებდა მოულოდნელს და მისთვის სრულიად გაუგებარ ამბავს—«თეთრი მეფის» ელვისებურ სისწრაფით დამხობას, რომელიც გუშინ ისე მძლავრი სჩანდა. 1916 წლის მეორე ნახევრის საერთო აღრევის და არეულობის ხმა ჯერ კიდევ არ იყო მიმწყდარი. სემირეჩიში ყაზახ-ყირგიზებს კიდევ ხოცავდენ... ათი ათას ოჯახთა ქარაგენბი ისევ განაგრძობდენ ჩინეთში გადასვლას, რომ თავი დახეწიათ კუროპატკიინის დამსჯელ რაზმებისაგან... გაღამწვარი ყანები, განადგურებული ბალები, დანგრეული სახლები, მიწასთან გასწორებული ქალაქი ჯიზაკა—ყველას თვალწინუდება კიდევ... საფიქრებელი იყო, რომ სისხლიან მთავრობის დაცემის შემთხვევაში კელავ ამოძრავდებოდა, დაიწყებოდა აჯანყება. მაგრამ ეს არ მახდა, არ მოხდა იმიტომ კი არა, რომ ხალხს უყვარდა და ენდობოდა რუსის დემოკრატიას. ამაზე სულ მეტია ლაპარაკი, ვინაიდან რუსის დემოკრატიას არც ვინდე იცნობდა ჩვენში. მიზეზი სხვა იყო, რაზედაც აქ არა-ფერს ვიტყვეთ...

ოქტომბრუკიამ ერთმანეთის პირისპირ დააყენა ორი ერთმეტორისთვის უცხო ელემენტი: გარეთნ მოსული რუსობა (4-5 პროც.) და მევიდრი თურქესტანელები (95-96 პროც.). პირველებს უნდოდათ თავის წინანდელის ბატონობის შენარჩუნება, მეორების მისწრაფება იყო ჩაგრისა და მორჩილების ულლიდან გამოსვლა და სრულუფლებიან მოქალაქეობრივობის მოპოვება. გუშინ დევნილებმა და ლირსება აყრილებმა, რომელიც გაღდებული იყენენ დაბლა დაეკრათ თავი ყოველი აფიცირისა და ყოველი ჩინისა და ხარისხის მოხველისთვის, მოქალაქეობრივობა მოითხოვეს. აქაიქ გაისმა სიტყვა «უმრავლესობის უფლე-

ბის». ამ ორი ნაწილის შედულება შეუძლებელი იყო. მხოლოდ ფერგანის ერთ ადგილას, სადაც სელმძღვანელობა ესერებს ხედათ წილად, იყო ცდა შეერთებულ ორგანიზაციულ გამოსვლისა. ხოლო ამ მაგალითს არავინ მიბაძა და ეს ცდაც მონათლეს «ცალკე დემაგოგების უპასუხისმგებლო გამოსვლის» სახელით. მაგრამ თურქესტანის სინამდვილის მიხედვით ასეთი მუშაობა იქნებოდა სწორო...

ფართიურად მთელი ძალაუფლება მუშათა და ჯარისკაცთა საბჭოების ხელში იყო. სამწუსარით ამ საბჭოებმა ითამაშეს ძევლი საიმპერატორო რუსეთის ზარბაზნესის და სალდათების როლი. ჩვენ, ერთი მუშა თურქესტანელ რევოლუციონერებისა, ისე გატაცებულნი ვიყავით რუსის სოციალისტურ პარტიებით, ისინი მიგვაჩნდა განხათავისუფლებლებად, მოვუწოდებდით მთელს თურქესტანს შემოკრებილიყო მუშათა და ჯარის კაცთა საბჭოების დროშის გარშემო. მაგრამ ჩვენვე დავინახეთ მალე, თუ რა საფრთხეს წარმოადგენ წარმოები, ვინაიდგა ისინი აგრძელებდენ ძევლი მთავრობის საქმეს.

«მობილიზაციიდან გამოსულ ჯარის კაცს—შემდეგ წითელ გვარდიელს—საშუალება მიეცა თურქესტანში თავის ნებით მეტი აელ პირაპირ ხალხისაგან, ვიდრე მას მისცემდა აღმინისტრაცია, რომელიც ასე თუ ისე მაინც ანგარიშს უწევდა მუსულმანობის ზედა ფეხებს—სამღვდელოებას და შეძლებულ კლასებს. რაც შეეხება თურქესტანში გამოსახლებულ რუსებს, ისინი თებერვლის რევოლუციის დღიობან ისე თარეშობდება აღილობრივ მცხოვრებთა სოფლებში, როგორც საკუთარ ჯიბებში.

რუსის უმცირესობა, პრივილეგიებით ალჭურვილი, მრავალი წლის განმავლობაში ისე ალიჩარდა აქ, რომ მას უნდა ეკუთვნოდეს უპირატესობა, შეეჩია კოლონიალურ ცარცვა-გლეჯას. დარწმუნებული იყო, რომ რაც კი რამ დასჭირდება, ყველაფერი შეუძლია წაართვა თურქესტანელ მკვიდრს. აქედან წარმოსდგა, რომ რუსეთის რევოლუციას თურქესტანში თავიდანვე დაეტყო კოლონიზატორული გადასრა...

ეს სიტყვები ეკუთვნის ბოლშევიკს გ. საფაროვს და მე განგებ ამოვწერე აქ, რომ არავინ დამწამის მი-დებომით შეფისება 1917 წ. რევოლუციისა. ამას უნდა დაგეხსინო, რომ რუსის მუშათა, გლეხთა და ჯარის კაცთა საბჭოებმა, როცა არ შევუტიგდით მათ განუ-ყოფელ ბატონობას ჩვენს ქვეყანაში, თურქესტანელი რევოლუციონერები საკუთარი ხალხის მტრებად მოგვნათლეს და კერძოთ ამ სტრიქონების დამწერი საფაროვის თანამაზრეებმა ორჯელ კანონის გარეთ გამომაცხადეს.

თურქესტანის ეროვნულ მებრძოლთა მდგომა-რეობა განსაკუთრებით მძიმე იყო. ერთის მხრით ჩვენ გვეშინოდა საკუთარ რეაქციონურ-კლერიკალების, რომელთაც დიდი გავლენა პქნდათ მასებზე. მეორე მხრით, რევოლუციამ, რომელსაც ისე შეეხ-როდით, მიიღო კოლონიზაციონული ხასიათი. სცი-ლასა და ხარიბდას შუა მოვემწყვდივეთ და გამოსა-ვალს ვერ ვპოულობდით. საკუთარი ძალები არ გვყა-ნდა და დამოუკიდებელი მოქმედება თითქმის არ შეგვეძლო. ეროვნულ კომიტეტს, რომლის თავმჯ-დომარეც მე ვიყავა თავიდან აქტომბრის გადატრი-ალებამდე, განუწყვეტლივ მოდიოდა საჩიგრები ად-გილობრივ საბჭოების უწესოებაზე. მთელი თურქე-სტინს საბჭო მედგრადა იცავდა იმათ რევოლუციონურ უფლებების. ყველაზე უფრო საშენელი მოგომა-რეობა შეიქნა მაშინ, როცა ყოველ მხრიდან აგვასეს თხოვნიდით... დაგვიბრუნეთ ძეველი ბოქაულებით!

სამწუხარო, «რევოლუციონურმა დემოკრატი-ამ» და ვერც საბჭოებმა ვერ იგრძნეს მთელი საშინე-ლება ასეთი მომართვისა!

არაფერს ვილარაკებ ადგილობრივ საბჭოების მუშაობაზე. ეს იქნებოდა მეტად შესახარი სურათი...

აი მთელი თურქესტანის საერთო საბჭო. აქ არი-ან წარმოდგენილი მხოლოდ სოც.-დემოკრატები და რაცენიმე ესერი. ყველა ძველი სოციალისტი. ეს უმაღლესი რევოლუციონური ცენტრი თავგამოდე-ბით მხარს უჭერს ყოფილ ტაშკენტის ქალაქის თავის (მთავრობის დანიშვნით) მაღლიცის პროექტს, რომ დაწესდეს ორი ერთი მეორესაგან დამოუკიდებელი საქალაქო საბჭო—მუსულმანებისთვის ცალკე და რუ-სებისთვის ცალკე. მე როგორც ეროვნული კომიტე-ტის თავმჯდომარეს მაჯერებდენ. რომ მიმელი და ხელი მომეწერა პროექტზე. და თავის თხოვნას ასე ასაბუთებდეს:

— ყველა ადგილობრივი მკვიდრი თქვენისთანა ან ზოგიერთი თქვენი ამხანაგისთანა რომ იყოს, მაშინ სხვა საქმეა. მაგრამ დღეს შეუძლებელია, რომ მათ უმრავლესობა შეადგინონ რუსების წინამდევ...

მე ისლა დამრჩენოდა, რომ ავდექი და გავშორდი მათ.

მეორე მაგალითიც: ძეველი ესერი მ. სოსნოვსკი რუსის ორგანიზაციებს ხელს აწერიებდა პეტიციაზე დრ. მთავრობისათვის, რომ დამუშანებელი კრების არჩევნებში რუსებს და თურქესტანელებს ცალკალ-კე მიერთო მონაწილეობა. როცა პირადად შევეკითხე ამის თაობაზე სოსნოვსკის, რომელიც თითქოს თანა-გვიგრძნობდა 1916 წ. ამბების შემდეგ, მან მიპასუხა: რუსებს არ გვინდა, რომ დეპუტატობა მივიღოთ რო-

გორც თქვენგან ნაჩუქარი, თქვენის სიებით. აქ თურ-ქესტანში ჩვენ ეროვნული კულტურის მომხრენი ვართ.—ხოლო როცა მოვაგონე არა შორეული დრო (1916 წ. აგვისტო), იგი რომ რუსთა და მუსულმანთა ძმობას ქადაგობდა თურქესტანში, მხცევანმა ესერმა მომიგო: მაშინ სხვა, დრო იყო, ახლა სხვა არისო.

არას ვამბობ ჩვენი ეროვნულ არგანიზაციების მოღვაწეობაზე, ჩვენი მუშაობა გამოიხატებოდა იმა-ში, რომ ალვანუსხავდით რუსის ჯარის კაცების ძალ-მომრეობას, ვაწარმოებდით სიტყვიერ ბრძოლას ეროვნულ თანასწორუფლებიანობისთვის, მოვაგო-ნებდით რუსებს რევოლუციის ოოზუნებს... და ამის გამო რუსი ამხანაგები გვეძახოდნენ «გიზრა ნაციო-ნალისტებს», ხოლო ჩვენი კრელიკალები გვლანძლა-გდენ რუსების დაქიების საკელით. ალარ იყო არავი-თარი იმედი შეთანხმებული მოქმედებისა რუსის ორგანიზაციებთან. საბჭოებსა და დრ. მთავრობის კომიტეტის ისეთი დამოკიდებულება პქნდა თურქე-სტანელებთან, რომ არც საურობო აუტონომიის იმე-დი იყო "... ჩვენი კრელიკალები გაერთიანდენ «ულემის საზოგადოებაში», დაიწყეს აგიტაცია, რომ დაუყონებლივ გამოცხადებულიყო თურქესტანის ავტონომია, შემორებულიყო შარიათის სასამართ-ლო, ყველა საადმინისტრაციო დაწესებულება და თევზი სალექ კომისიარიატი გადასულიყო მარტო მუსულმანების ხელში...

ჩვენ კი, აგრე წოდებულინი ნაციონალ-რევოლუ-ციონებები, მტრები შარიათისა, ძველი ადათების, მოხსენი გაევრობილობისა, ავტონომიის საკითხში დაგრიჩით ჩვენი რეაქციონერების მარჯვნივ. ყოველ-ნირად ვცოლობდით რუსის რევოლუციონურ დე-მოკრატიასთან შეთანხმებას. ვფიქრობდით მისი და-სმარებით ჩვენი რევოლუციონური პროგრამის გან-ხორციელებას. ხოლო რუსის რევოლუციონურმა დემოკრატიამ თავის მოუფიქრებელის მოქმედებით განხე გაგვადო. დარჩა ერთად ერთი იმედი დამფუ-ძნებელი კრებისა. ამის არჩევნები გვიანდებოდა. ხა-ლხის გაწყობილება რუსების მიმართ უფრო და უფ-რო მტრული შეიქმნა.

ერთ დამეს ტაშკენტის მაღაზიების რუსული წა-რწერები სულ შავად შედებს. ტაშკენტი დაშორდა ნაციონალ-რევოლუციონერებს. ჩვენი ძალები მიმა-რთო ფერგანსა და სხვა რლებში და იქ მოვასტრენეთ უმეტესობის მილება საქალაქო თვითმართველობებ-ში. ჩვენ გავიყვანეთ მთელი ჩვენი სია ფერგაში და-მფუძნებელი კრების არჩევნებში. ესევე იყო მოსა-ლოდნელი სამარყანდსა, კასპიის იქითა მხარესა და სემირებიერში. სუსტი იყო მდგომარეობა შედარებით სირ-დარიის ოლქში, სადაც დეპუტატთა რიცხვის ნახევარს მაიც გავიყვანდით. მაგრამ რა უნდა გაგვე-კეთება რუსების დამფუძნებელი ჩვენმა ეროვნულ-მა კომიტეტმა თავის მომავალ დეპუტატებისთვის შეიმუშავა გიგმა. მასხოვს ზოგიერთი მუხლი: იქა-

' 1917 წ. სექტემბერში შე დამნიშვნეს მთავრობის კომიტეტის წევრად. მაგრამ მალე დავრწმუნდი, რომ დიდი შეცდომა იყო ამ თანამდებობის მილება ჩემის მხრით და ოქტომბრის 21 კიდეც გადავდექი.

ნიერ მციდორო კონტაქტი უკრაინელებთან, მოითხოვეთ თურქესტანის ავტონომია და თუ უარი მიეღოთ, უკან გამობრუნდით, რომ ადგილობრივ აწარმოოთ რევოლუციონური პროპაგანდა თურქესტანის სრული დამოუკიდებლობისათვის.

ასე და ამგვარად რევოლუციის პირველი მაწიდებება ერთა ძმობის დამთავრდა მებრძოლი სეპარატიზმის აღორძინებით. მაგრამ ჩვენ ვერ მოვასწარით სეპარატისტული მუშაობა. მოვიდა ოქტომბერი.

მუსტაფა ჩავავე.

◇◇◇

მარტინა და რუსეთი.

კერძნესკიმ თვის ყოველკირეული გამოცემის ერთ-ერთ უმთავრეს დანაშაულებად გამოაცხადა ბრძოლა რუსეთის ფარგლებში მომწყვდეულ ერების განმათვისუფლებელ მოძრაობის წინამდევ. იგი ვერ შერიგებია ამ ერების ეროვნულ მისწოდებას, ყველას ემუქრება და ს სირად აბეჭდებს კიდევ მათ ეფრობის საზოგადოებრივი აზრის წინაშე—საერთა-შორისო გართულებას და ომის გამოწვევას ლამობენ. საყურადღებო წერილი მოათვასა ამის შესახებ უკრაინელმა ა. შულგინმა უსურ. «პრომეტეს» უკანაქნელ ნომერში და გავაცნობთ ჩვენს მკითხველებს წერილის ზოგიერთ ადგილს.

«სრულებით ვეთანხმებით ბ. კერძნესკის, ამბობს ჩვენი ავტორი, როდესაც აცხადებს, რომ ბოლშევიკების სოციალურმა და პოლიტიკურმა რეებმა, წითელი ჯარის თავდასხმამ უკრაინასა და კავკასიაზე, ამ ქვეყნების სამხედრო ოკუპაციამ დიდათ შეუწყო ხელი პატრიოტულ სულიერ განწყობილებას, თუ «სეპერატისტულს», როგორც რუსები იტყვიან. მაგრამ ნუ თუ კერძნესკის დავიწყდა, რომ ეს ეროვნული მიდრეკილება გამოცხადდა უკრაინასა, კავკასიასა და თურქესტანში და თვით კაზაკთა შორის ვერ კიდევ მაშინ. როცა იგი რუსეთის ბედს განავებდა? ნუ თუ დავიწყდა თავისი ჩამოსვლები კიევში, მოლაპარაკება ცენტრალურ რადას წევრებთან, მათთან შეთანხმება და მერე გამწარებული ბრძოლა კიევის წინამდევ? განა დავიწყდა ის ამბავი, რომ მთელი რუსეთის დამფუძნებელი კრების არჩევნების დროს 1917 წ. სექტემბერში მის პატრიას—რუსის სოციალ-რევოლუციონერებს—რომელიც ყველგან იმარჯვებდა რუსეთში, სამარცხევონ დამარცხება ხედა წილად უკრაინაში უკრაინელ სოციალისტების მეოქებით, რომელთაც მიიღეს ყველა ხმების 80 პროცენტი? დანარჩენი ოცი პროცენტი კი განაწილდა სხვა უკრაინელ, პოლონელ, ებრაელ და რუსის პატრიებს შორის. უკვევლია ბოლშევიკურმა რეებმა გაძლიერა ეროვნული მოძრაობა, მისცა მას ახალი ლონე, მტკიცე ჩებისყოფა, მაგრამ მას არ წარმოუშენა მოძრაობა».

ა. შულგინი აღნიშნავს ეროვნულ მოძრაობის ზრდას საბჭოთა კავშირში და ასეთ კითხვას სვამს: «რა საშუალებით უნდა ებრძოლონ დაჩარგული ერები თავის დამზადებებს? პასუხი ადვილია. მათ წინაშეა დასავლეთის ერების მაგალითი, რომელთაც

უკვე მოიპოვეს თავისუფლება. უნდა მიგობით ამ მაგალითს. საყოველთაო აზრია, რომ რამდენად შესაძლებელია, თავიდან უნდა ავიცირინოთ სისხლის ღრა და უნდა ვეცადნეთ საქმის მოვარებს მშვიდობინის გზით. მაგრამ ვერსად ნახვთ ისეთს მშვიდობის მოყვარე აღამიანს, რომელმაც აუკრძალოს ერს თავის დაცვა მოძალადების წინამდევ. როცა ყაჩალი სასლში შემოგვიგარდებათ, უფლება გაქვე გააძევოთ. მით უფრო ერს აქვს უფლება გამართოს მოლაპარაკება სხვა ერებთან და მათ მთავრობებთან თავის დაცვის სავის გამო. უდავოა, რომ ყოველ ერს, რომელმაც განიზრახა, იყოს თავისუფალი და დამოუკიდებელი, უფლება აქვს გადაიტანოს თავისი საკითხის საერთაშორისო ნიადაგზე.

მაგრამ ბ. კერძნესკის უურნალი მისი თანამშრომელის სოლოვეიჩიკის პირით აცხადებს, რომ ეს აკრძალულია. არა, უკრაინელებს, კავკასიის ერებს, არა აქვთ უფლება ერთმანეთს მოელაპარაკონ, არც გამართონ მოლაპარაკება სხვა უკვე განთავისუფლებულ ერებთან. რატომ? იმიტომ რომ ეს არ მოსწონს რუსის «დემოკრატიას». არ მოსწონს განსაკუთრებით, როცა ლაპარაკება უკრაინაზე».

ავტორი დასასრულ აღნიშნავს, რომ რუსების-თვის მნელია განთავისუფლება ძველი «დიდებისა-გან», შეურიგდენ რუსეთის ახალ ქარტას, ახალ საზღვრებს. «ხოლო დადგება დღე, როცა ისინი შეიგნებენ ამის გარდაუვალობას, ვინათღან დამონებული ერების აღდგნენ და დამოუკიდებლობას ვერაცერი შეაჩერებს. ეს ერები არ დაშვიდებიან, ვიდრე არ მოიპოვებენ საბოლოო გამარჯვებას».

თას სწორები ბოლშევკი აკა ბზ ე.

პარიზის «პოპიულერი» კვლავ უბრუნდება რუსეთის შინაურ მდგომარეობას და ასე ახასიათებს: «სამ თვეზე მეტია, რაც საბჭოთა მთავრობა და მისი პრესა ცოლობენ ისეთი შთაბეჭდილება შექმნან შიგნით და გარეთ, თითქას სურსათის ნაკლებობა სრულებით არ იყოს ისე მძიმე, როგორც ამას უცხოეთის განვითარები სწერენ».

მოსკოვის განეთები და მათი განყოფილება პარიზში აცხადებენ, რომ მიღებულ ზომების მეოხებით ყოველი დაბრუოლება დალევლებით და დამოკიდებულება მთავრობასა და გლეხებს შორის საუკეთესოა. ასეთი განცხადება სრულებით არ ეთანხმება მწარე სინამდვილეს, და ის ვერავის მოატყილებს გარდა იმისა, ვისაც თვითონ უნდა თავის მოტყვილება. დადგა უამი, როცა ბოლშევიკებს აღარ ძალუდო სიმართლის დაფარვა, ვინაიდგან ფაქტები უფრო ძლიერი არიან, ვიდრე სიცოდე.

ორი დეკემბრის «პრაედა» მწარედ გაიძახის: გამოკვების გეგმა ვერ განხორციელდა, დაშვეული ადგილებისთვის ხოლობალის მომარაგება ცარიელ სიტყვად დარჩაო. ხოლო «პრაედა» ყველაფერს ამას აბრალებს ამა თუ იმ ადგინისტრაციას, ამა თუ იმ ორგანიზაციას. ლაპარაკობს ორგანოების ბიუროკრა-

ტიზმისა და პასივობის შესახებ. მაგრამ ვერ უარყოფს მაინც საქმის ვითარების უფრო ნამდვილ მიზეზებს და მოუწოდებს კომუნისტებს. ენერგიულად ვებრძოლოთ კულაკებს და ხორბლის გამყიდველების გაფრცვებს. ამავე დროს გაწეოთ მოითხოვს, რომ ნუ ვატუკილებთ წონაში გლეხებს, როცა ხორბალს ვყიდულობთ.

ბოლშევიკების გაწეოთებს რომ ჰკითხულობთ, გვიკირთ, რომ ამდენ მნიშვნელობას აძლევენ კულაკებს. და რაღაც სასაცილო საშუალებით უნდათ კრიზისის დაძლევა. საბჭოთა სტატისტიკით, კულაკები 2-3 პროცენტს თუ შეადგენ მთელი გლეხობისას და ეს მცირე რიცხვი როგორ ახერხებს ესოდენი დაბრკალება შეუქმნას მთავრობას, «პროლეტარიატის დიქტატურას», რომლის საცხებით კმაყოფილია მთელი ხალხი, როგორც თვითონ ბოლშევიკები გვიმტკიცებენ? რაშია საქმე? «პრავდის» ნომერს ვერ აილებთ ხელში, რომ არ წაიკითხოთ: «გავაძლიეროთ ბრძოლა კულაკების წინამდევ», ან «კულაკებმა თავი წმინდას», ან «კულაკები ხელს უშლიან გლეხების თავისუფალ არჩევებს» და სხ. — ყოველი კუთხიდან იმის ცნობაა, რომ კულაკები საბორტაქ უტარებენ კრებებს, აფრთხობენ ლარიბ გლეხებს, სწვავენ საბჭოების ბინებს, კომუნისტების ბელებს, სდევნიან მთავრობის ერთგულ მოხელეებს. საბჭოთა გაწეოთების თანამშრომელ გლეხების კონფერენციაზე ულიანვამ განაცხადა: შარშან მთელი წლის განმავლობაში 13 გლეხი კორესპონდენტი მოჰკლეს, წელს კი ვერ მხოლოდ აგვისტომდე 32 არის მოკლულიოთ...

ნუთუ მთელი წინამდევობა და ბრძოლა საბჭოთა წყობილების წინამდევ მხოლოდ კულაკების საქმეა? ოღონდაც რომ ბავშობა იქნებოდა ამის ფიქრი. თუ კულაკები ამდენ საქმეს სხადიან, აღიად მათ მარს უჭრერენ გლეხთა სხვა ფეხები, მათ თანაუგრძნობენ სხვებიც. თუ ასე არაა, მაშინ რასაც კულაკების მოძრაობას ეძახიან, ესაა ნამდვილად მთელი გლეხობის მოძრაობა და უკმაყოფილება. ცხადია, გლეხობა მოწყდა საბჭოებს და თავის საკუთარი გზით მიდის».

ქართველები საცხანგვით

კონცერტი-სალამი. კვირას 9 დეკემბერს, სამიერავი ინჟინერთა განიერ დარბაზში, პარიზის ქართველ სტუდენტთა კაფშირმა გამართა საქვევლ-მოქმედო კონცერტი-სალამო, რომელსაც ბლოგმათ დაესწრო ხალხი, მათ შორის ბევრი ფრანგი ოჯახობით, აგრეთვე რამდენიმე ინგლისელ-ამერიკელი. საკონცერტო ნაწილში დიდი ალტაცება გამოიწვია ქართული სიმღერების მოხდნილ გადმოცემით ჩვენმა დიმისახურებულმა არტისტმა ბ. მიშელ დარიალნარბაშვილმა. ძლიერ კარგი შთაბეჭდილება დასტოვა აგრეთვე ქაბ გობექიას დაკვრამ ჭიანურზედ. იყო ლექურიც.

ხიამონიგებით ასანიშნავია. რომ ქართული მუსიკა გზას იკაფავს ხელოვნების მსოფლიო დედაქალაქში-პარიზში. მით უფრო დიდი პასუხისმგებლობა აწევს კისერჩედ იმ პირთ, ვინც მოისურვებს ქართულ კონცერტების გამართვას აქ. არ უნდა დავივი-

წყოთ ისიც, რომ რეპერტუარსაც განახლება ეჭივორება. აუცილებელია გუნდის დაარსებაც. სტუდენტთა სალამოს დიასახლისად ქ-ბ თელიკო ნიკოლაშვილი იყო, რომელიც თავისი დაულალავი მოდეაწეობით დიდ დახმარებას უწევს ჩვენს დარიბ სტუდენტობას.

ქ. სტ. გ. განიანი.

ამ დღეებში პარიზის ერთ-ერთ სავათმყოფოში მცირე ავათმყოფობის შემდეგ გარდაიცვალა სტუდენტი გ. კარიანი. ბოლშევიკების ბარბაროსობის ერთი მსხვერპლი კიდევ მიიბარა უცხოების ცივმა მიწამ. რუსეთის მიერ საქართველოს დაპყრობის მეორე დღესვე განსხვნებული მომუშავე რიგებში ჩადგა და თავის წვლილი შექმნდა ეროვნულ ბრძოლაში, რაც ცხადია შეუმნევლათ ვერ დარჩებოდა მუსანათ მტრისთვის და გიორგი ციხიდან სხვა ამხანაგებთან ერთად უცხოეთში გადმოასხლეს. აյ მისი სულიერი სიმტკიცე, მომავლის სრული იმედი, მხედვამანობა ცველასთვის მაგალითის მიმცემი იყო. მაგრამ უკულმართმა ბედის ტრიალმა ის მოსწყვეტა მომავალ თავისუფალ საქართველოს. მას გამოაჩნდა ფილტრების ავათმყოფობა და მიუხედავათ მის ახლო მეგობრების ყოველ-გვარ ცდა—დახმარებისა ულმობელმა სენმა თავისი გაიტანა და უდროვოთ გამოგვტაცა საყვარელი თანამებრძოლი.

3. ს—დ.

ბიბლიოგრაფია

გამოვიდა ფრანგის დრამატურგის კრებიონის პიესა საქართველოს ისტორიიდან «ფარსმან მეფე ივგრიისა». თარგმანი გ. გვაზავასი. წიგნის დასკვეთად უნდა მიმართონ Gvasava, 8, Francois Coppée. Paris 15. წიგნი ღირს ხუთი ფრანკი.

შემოწირულება

საქართველოს სოც.. დემ. მუშ. პარტიის საზღვარგარეთელ ბიურომ მიიღო პოლიტიკურ გადასახლებულთათვის:

ჩარქვიანი ლევან, ბარამიძე გერმანე, ურუშაძე ავთანდილ ურუშაძე ერასტო—თითომ-25 ფრ. დლიძე ვლადიმერ, მელუა მირიან, იმნაიშვილი ქრისტიფორე, ბოცვაძე ივანე, ულენტი სპირიდონ, ლომთათიძე დავით, გულუმიძე დავით, ჩხიფიშვილი ვ. ცინცაძე გრ., ორაველებები ნიკ.—თითომ-20 ფრ. ურარდანი გიგო, ხელაძე დავით, კოსტავა ალექსან., მუხაშავრია თეოფილე, —თითომ 15 ფრ. მაჭავარიანი ერასტო, ჭიქინაძე ალექსანდრე, ბარამიძე მირიან, ჭელიძე გრამიტან, მედეა ხელაძისა, ინგშირველი პ., ურუშაძე ლუკა, კვაჭანტირაძე ვლ. მეგრელიძე ის., თაყაიშვილი ნ., მელიქაძე ბაგათარ, ხომერიკი ალ., მათითაიშვილი სერგო, მარჯანიძე ვასი, ყიფიანი რუბ., კვერლელიძე დიომიდე, ხავთასი ვლად., ჩიკვილაძე სიმონ, წერეთელი გრ., ვადაკურია აკაკი, ბარამიძე გრიგ., წიგწივაძე გერმანე, მელიქაძე ალექსანდრე, შელია იოსებ და ბლიაძე სიმონ—თითომ 10 ფ. სულ 610 ფრ.

«დამოუკიდებელი საქართველო საქართველო 1926—28 წლების სამსახური»

(1926—28 წლების სამსახური)

მეთაურები:

1. დამოუკიდებლობისაკენ. 2. ერი ძაებში. 3. რუსეთ-საფრანგეთის კონფერენცია. 4. ერთა ლიგა. 5. სამარადისო თარიღი. 6. მარშალი. პილსუდსკი. 7. ვინ დავარგეთ. 8. აჯანყების წლისთავი. 9. მტრის ბანაკში. 10. ეროვნული კითხვა ს. ს. რ. კავშირში. 11. ეროვნული კითხვა ს. ს. რ. კავშირში. 12. ბოლშევებიმი და ერები. 13. მეზოდე წელიწადი. 14. ეროვნული კითხვა ს. ს. რ. კავშირში. 15. ხმა აჭარიდან. 16. უკანასკნელი კრიზისი. 17. სამშობლოს დიდებისთვის. 18. დიდი გარდატეხის წინ. 19. რუსები და ჩევენ. 20. თავდატებულთა ხსოვნა. 21. აფხაზეთი. 22. საბჭოთა 10 წლისთავი. კიდევ რაკოები. 23. დაუჯერებელი-სიბეცე. 24. ანტიბოლშევიურ ბანაკში. 25. ჩევენი პერსპექტივები. 26. სომხები და ჩევენ. —უნასტისმებლობა ნაბიჯი. 27. უკრაინა. 28. კავკასიის სადარაჯოზე. 29. ჩევენი ღრუშა. 30. სადღისა ამოცანა. 31. რუსეთის ნავთი. 32. ქართველი ერი. 33. პლანეტარული იმპერიალიზმი. 34. ჭირაურის ბერი. 35. იწყება. 36. მოსკოვის დიპლომატია.

წერილები:

აბ. დ—ლი შ.: ქართველ მუშათა განმათავისუფლებელი 19.

ამირშვილი შ.: ჩევენ და ისინი 1. ოცდახუთი თებერვლის შემდეგ 2. არ შეამოკლოთ ქართული 4. «რექტორი» ღლონტი 7. სუტკენინები და პოლიტიკური პრანერები 8. ჯაყოს ხიზნები 10. შექალა 12. იდეოლოგიურ ფრანტებ 15. ქართული ისტორია სირნის სამრეკლოს წვერზე 16. ჩინგის ყაენის სამკვიდრო 17. ბოლშევეცური დიდი თურავრავინი 23. სტალინი 24. ორასი წლის წინეთ 26. საქონა საქართველოში 27. ნიკოლაევ 28.

ბერძენი ე. გ.: საქართველოს უფლება 5.

ბაბუშკილი ე. გ.: სინამდვილე და ბოლშევიკური სიცრულე 4. ბოლშევიკური რევიმის, ლიკვიდაციას მოლოდინში 27.

გვაზავა გიორგი: საერთაშორისო სამართლი 1. კავკასიის პრობლემა 3. საქართველოს საკითხი ამერიკაში 4. ჩევენი დღეობა 5. კავკასიის პრობლემა 8. ვ. ჩერქეზიშვილი 10. «ფარსმნ მეფე ივერიისა» 11. წარსული წელი 14. გაუგებრობა 19. პოლიტიკური შანტაჟიდა ბერლინის ჩერვონები 24. კავკასია კავკასელებს 26. ეროვნული დღეობა 29. 1924 წ. აჯანყება 32. პუცკი 36.

გოლიძე ვ.: 26 მასისისთვის 29.

ვარჯალაძე ე.: ირლანდიელების ბრძოლა თავისუფლებისთვის 27, 28, 30—32.

^{*} ციფრი აღნიშნავს ნომერს, რომელშიაც დაბეჭდილია წერილი.

გვიძებია ბოს.: ბრძოლა გამარჯვებამდის 1. მოსკოვის საიუბილეო მილენიუმი 23.

გეშავი: არამასადები 3. ვ. ჩერქეზიშვილი 10. ომი კანონს გარეშე 32.

დ. შ.: ფრანგული წიგნები საქართველოს 35—36. დევისი: საუკეთესო სურვილები 29.

ვარდანი ბ.: წარსულის შავი ფურცლებიდან 5. ეკონომიკური აღორძინებასაბჭ. საქარ. 21.

ვაჩნაძე დ.: რას გვასწავლის ისტორია 9 და 11. საქართველო და კავკასია 16.

—ვა: აზხაზეთი და საქართველო 7. ვ. ნ.: საჭირობოროტო საკითხები 27.

თაყამდვილი გ. პრ. პ. მელიქიშვილის გარდაცვლების გამო 18—19.

თომა ტრ.: ძვირფას ქართველ მეგობრებს 29.

ინგილი რ.: გლოვა იმედით 14. მუსუნარების სამეცნიერო 21. ქართლის ბედი და მტერთა სინდისი 28. იტალიური ფურცლები 32, 34.

ვანდელაპო ჭ.: საქართველოს საბიუჯეტო უფლება 2. საქართველოს ეკონომიკურ ცხოვრებირა 22—24.

ვაკი: ბოლშევების კრიზისი 12. უკრაინელთა ეროვნული მოძრაობა 13. ჩევენ გავიმარჯვეთ, თქვენ დამარტინ 17. კავკასიის ერთა სოლიდარობისთვის 31. რუსეთის იმპერიის ღირებულება 33.

ვამანიძე: ჯაყოს პარტია 20.

ლამერტი: კავკასიის ერები და კავ. საკითხი 31.

მაკოდონალდი: ქართველ მეგობრებს 29.

მარგალაძე ტ.: რუსეთის მდგომარეობა 10, 12.

მარგე: საქართველოს სიმდიდრე 29.

მარტენი ე.: ვინც ესმის ერთს, ესმის მეორესაც 3.

მ. —ძე: საქართველოს გაზაფხულისთვის 5. ფიქრები თანამედროვე ქართულ მწერლობაზე 33.

მ.: თურქეთი 31.

მარართველი შემა: გაცრუებული იმედი 34.

ნ.—ძე: ილურიძის ტრაგედია 9.

ნაკაშიძე ნ.: ჩევენი იმედი 8.

ნეცუბიძე ი.: შესვალ-ინანგ, არ შესვალ-ინანგ 3. 26 მაისი 6. ჩევენი უნივერსიტეტი და მოსკოვი 8. ჩევენი მომავალი 13. ბოლშევიზმის ნახტევებზე 17. მოჯადობული წრ 20. ომით თუ უომოთ 21.

საფრანგეთ-რუსეთის ურთიერთობა 22. 26 მაისი 29. ახალი წელი 25. საბჭოების სამოთხეში 33. სასოწარკვეთილი ნაბიჯი 34. საით მიდიან 36.

ნიკაშვილ გ.: ძველი და ახალი საქართველო 15—16. 18—19. ბართო ეროვნულ სკიტხე 30.

სანავთო პოლიტიკა და კავკასია 34. ჩევენი მოკავშირენი 35.

ოლარი: თქვენ მთხოვთ... 5.

მამაკა ე. გ.: საქართველოს სახალხო მეურნეობა 31.

ფარდანია ნ.: ერთი ფრონტი 1. 26 მაისი 5. ექვსი წელი 14. ათი წელი 29.

რამიძვილი 6.: დამორჩილებულ ერთა ბანკში 2. ბრძოლა მექანიზრებისთვის 11. ძალა თუ უძლურება 19.

რამიძვილი 6.: როგორ მუშაობენ ბრძოლა პროპაგანდის სტეპი 14.

ს. —ძე: საქართველო რუსეთის კალინია 25. სერმენგვა ვ. ა. არან გზები... 5. მოგონება საქართველოში 29.

სიღვამპ: საქართველოს თავისუფლება 6. საქართველო ცოცხალია 29.

სწორები: თავისუფლებისთვის მებრძოლ ქართველების 5. «და. საქართველოს» 29.

ს. ფედ.: სამშობლოსათვის შეწირული 8. სტეპარტ ჯ.: მოლოცა ამერიკიდან 5.

უდიღლარი: ქართველი ემიგრაცია და საერთო ფრ. 26. ფირცხალავა ს. ჩვენი სამი მცნება 1. სამშობლო უნდა დავიბრუნოთ 2. ეკონომიკური უფლების 4. ბოლშევიზმი და ეროვნება 5. დემოკრატია 9. შრომა და კოდნა 12. ქართველი ახალგაზინდა უცხოეთში 15. მათი კავშირი და ჩვენი 17. საქართველოს დამოუკიდებლობის მტერმოვარები 23. ტფილისის უნივერსიტეტი 25. მაისი და თებერვალი 29. საფრანგ. ქართვ. საჩ. კორებისთვის 35.

ქავთარამე კ.: ვინ აკეთებს ომს 15.

მავიძვილი 6.: გერმანიის მიღება ერთა ლიგაში 9. ერთა ლიგის მერვე ყრილობა 22.

შაპ. ედ.: კავკასიის ერთა განთავისუფლებისთვის 14. სისლოის საფასური 25.

ჩხეიძე კ.: რა ვწართ დღეს 3. უკანასკნელი. წერილის ნაწყვეტი 7.

ჩხეიძე ა.: ტფ. უნივერსიტეტის დაარსება 15. ჩ. ა. ბირჟელი დიპლომატ. ნაბიჯი 29.

ჩხეიძე მ.: თურქესტანი 34—36.

წერეთველი მ.: ვეზენდოკის წიგნი 18.

—ძე ივ. კომუნისტური სპეცულაცია 31.

Hindrey: ესტონეთის ჯარი 32.

საქართველოს საკითხის გარშემო.

საქართველოს საკითხის უცხოეთში 1. ერთი დიპლომატის აზრი საქართველოში 1. საქართვ. საკითხი პრესაში 3. ცნობა შესახებ ითვიც. წარმომ. დანიშვნისა შეერთებ. შტატ. მიერ საქარ. მთავრობასთან 4. 5. სეროშევსკის ლექციები საქართველოში 5. საქართველოს საკითხი უცხოეთში 5. საქართველ. საკითხი უცხოეთში 9. ინგლისის პრესა საქართველოში 13. ადამიანის უფლებათა ლიგა საქართველოსთვის 13. საქართველო და ინტერნაციონალი 14. კათალ. ამბოხის კონდაკი გენუის კონფერენციას 17. საქართვ. საკითხის გარშემო უქნევაში 18. კავკასიის და უკრაინის ერების მემორანული 22—23. ი. წერეთველი შვეციაში 25. უცხოელები საქარ. შესახებ 26. სეიმინიშვილი 26. სამარცვინო ბოძები 27. ეკონომიკის პრესა და 26 მაისი 30. ადერენული დანისა 30. საქ. საკითხი 34—35. მოხსენება საქართველოში ლონდონში 35.

ქართველები უცხოეთში.

ქართველები საფრანგეთში 2, 3, 5, 6, 9, 11, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 22, 25, 34. ქართველები გერმანიაში 3, 4, 6, 11, 18, 27, 33, 34. ქართველები პოლონეთში 15, 27, 35. ქართველები ჩეხოსლოვაკიაში 18, 21. ქართველები სარბიაში 20, 23, 33. საქართველოს დამოუკიდებლობის დღე 17. 6. უორდანისა დაბადების 60 წ. თავი 25. ქართ. უნივერს. დღესასწაული 26—27. 26 მაისი უცხოეთში 30. სსოვნის დღე 33.

კორს სპონცენდენციები.

ხმა სოლოვკებიდან 5. რუსის ბოლშევიკები სპარსეთში 6. საქართ. უნივერსიტეტი და რუსული პოლიტიკა 12. საქართველოს ამბები 12. ბოლშევიკების ეროვნული პოლიტიკა 13. წერილი აჭარიდან 14. არჩევნები ავსტრიაში 16. აზერბაიჯანში 19. საქართველოს ამბები 20. მინისტრებისა და ლელეს შესახებ (ხმა აფხაზეთიდან) 20. სარბიაში 21. სპარსეთიდან 23. საქართველოდან 30. სპარსეთიდან 31. აჭარიდან 35.

ნეკროლოგები.

მიტრობ. ნაზარი (ინგილოსი) 3. 1923 წ. მაისის 19 დახუცილ მაულიშვილთა ხსოვნას 5. გენ. კ. ქუთათელაძე 5. კალ. ბერიძე 5. კ. ჩხეიძე 6. თავმჯდომარე (გვაზავასი), კარლოს ხსოვნას (ი. გოგებიასი), ხალხის წარმომადგენელი (ჭუმბურიძის), კილვე ერთი მსხვერპლი (ს. ფირ.), კ. ჩხეიძის დაკრძალვა 7. გ. მალალაშვილი 9. კათალიკოსი მოქალაქე 16. პრ. მელიქიშვილის გარდაცალება 16. კათალიკოსი ამბროსი (ინგილოსი) 17. წლისთავი (კ. ჩხეიძის გარდაცალების გამო) 18. შ. სარჯველაძე 18. ქრ. უორდანისა გარდაცალების გამო 17. კათალიკ. პანაშვიდი 20. ჯ. ემუხვარი 20. ნ. გოგოტაძე 21. ე. გეგეჭიორის შვილის გარდაცალება 21. გ. ადორი 28. კ. ჩხეიძის გარდაცალების ორი წლ. თავი 30. კ. ჩხეიძე (მოგონება უ. მარტენის) 30. გ. შვილიშვილი 30. გ. მახარაძე 30. გ. რუხაძე 31. ოლარი 34. ცალიკატი 35. გ. კახიანი 36.

ს კ გ ა დ ა ს ხ გ ა.

უცხოეთის მიმოხილვა 1—36. რას სწორენ ბოლშევიკებზე 29—26, 31—36. წერილები რედ. მიმართ 1, 2, 8, 11, 13, 16, 21, 31, 32, 34. საბჭოთა საქართველოში 2—4, 6, 10, 11, 13, 34—36. უკრაინელთა განმათავ. ბრძოლა (შტრაუსის) 26. დელმარის სიტუაცია უკრაინის შესახებ 28. უკრაინა და რუსეთი (ს. შულგინის) 36. ქართული პრესეს (ვეზაპელის მოკვლის გამო) 19. მთავრობის და პარტიათა წარმომადგ. დაფენილებანი 20. საერთოს. განცხადება 24. მთავრობის თავმჯდომარის წერილი 24. დეკლარაცია პარტია წრმომ. 24. კავკასიის დამოუკ. კომიტ. განცხადება 24. ეროვნულ-დემ. პარტიის განცხ. 24. რუსეთის ამბები 8, 9, 10, 26.—კავკასიის და. კომიტეტ. მოწოდება 17. ფრანგი მოგზაურება საქართველოში 18. «პრომეთე» 12—15, 17, 19. მესამე ინტერნაციონალის ფარული საქმეები 4. ფრანგული ტრაგედია საქართ. ისტორიადან 8. თერორი გიორგი 9. და სხ.

Rédaction et Administration.

M. J. GOBETCHIA

7, rue de Ponthieu, 7. Paris.